

Po srečanju z delavci in voditelji tovarne Zanussi

Pertini končal obisk v deželi

Na Piancavallu pristrčno srečanje s pevci TPPZ in z delegacijo
ki mu je izročila spomenico za ureditev openskega streljšča

Poroča
SANDOR TENCE

PORDENON — Predsednik republike Sandro Pertini je sinoči s srečanjem z delavci in voditelji obrata Zanussi zaključil svoj štiridnevni priateljski obisk v naši deželi. Tudi večerajšnji dan je bil za Pertinija izredno naporen, kljub utrujenosti pa je priletni, a še vedno zelo živavi predsednik, pred odhodom z vojaškega letališča v Aviano izjavil novinarjem, da bi se še nekaj dni zadržal med Furlani, če bi bilo odvisno od njega. To jasno priča, da je Pertini zapustil našo deželo z zelo lepimi in bogatimi vtisi, navdušen nad topim sprejemom, ki ga je bil deležen na tem obisku.

Včeraj je ugledni gost najprej obiskal tovarno pohištva Snaidero v Manjanu, ki jo je potres pred sedmimi leti popolnoma porušil, nato pa je bil gost Pordenona in njegovega prebivalstva. V popoldanskih urah je odkril spomenik padlim partizanom na Piancavallu, kjer je s slovensko pesmijo nastopil tudi Tržaški partizanski pevski zbor »Pinko Tomazič«. Predsednik je hotel osebno pozdraviti dirigenta O-

skarja Kjudra, nato se je nekaj minut zadržal tudi s celotnim ansamblom, ki je na njegovo željo zapel borčevsko »Brigata Garibaldi«. Pred tem pa mu je delegacija naših organizacij, ki nosijo ime po Pinku Tomaziču izročila spomenico, v kateri še enkrat zahtevajo dokončno ureditev vprašanja openskega streljšča.

Na Piancavallu, visoki planoti kakih

trideset kilometrov od Pordenona, je Pertini odkril sodobno izdelan spomenik, ki spominja na ustanovitev partizanske divizije »Ippolito Nievo«. Ta borčevska enota je prvi stvarni sad sodelovanja med komunističnimi ter levo usmerjenimi brigadami »Garibaldi« in med katoliškimi grupacijami »O-

NADALJEVANJE NA 2. STRANI



Pertini čestita dirigentu TPPZ Oskarju Kjudru ob koncu nastopa

Afganistanska letala napadla Pakistan

ISLAMABAD — Afganistanski lovski bombniki so v torek bombardirali obmejno področje Pakistana južno od Vaziristana in ubili tri ženske, ranili pa več civilistov. Vest so včeraj uradno sporočili v Islamabadu, kjer so pojasnili, da je v napadu sodelovalo šest afganistanskih letal. To je že drugi afganistanski letalski napad na pakistansko ozemlje. 18. septembra so namreč letala prosovjetskega afganistanskega režima obstreljevala pakistanske vasi v Paraćinaru.

Režim Babraka Karmala nadaljuje torej svojo vojno tudi preko meja v neuspešnem poskusu, da bi strl odpor islamske gverile. S tem pa lahko sproži nepredvidljive posledice, saj Pakistan ne bo mirno dopuščal takega početja.

BEJRUT — »Koordinacijski urad«, ki skrbi za spoštovanje premirja v Libanonu, bo odslej deloval neprekinjeno. Predstavniki vseh libanonskih obojenih skupin in vojske pa bodo pod zaščito britanskega kontingenta večnacionalnih sil. Ob sporih glede sedeža in sestave konference o nacionalni spravi obstaja namreč nevarnost, da bi ponovno vzplamtel spopadi. Džemajelova vojska namreč krepi svojo oborožitev z novimi in novimi pošiljkami ameriškega orožja.

Kam vodi tako kopičenje orožja je težko razumeti. Vsekakor pa Džemajelova redna vojska že kaže znake utrujenosti, saj se stopnjujejo dezertirstva in prehajanje v nasprotnikov tabor.

Povsem drugače je v obkoljenem Deir el Kamaru, kjer je kot kaže obkoljenim falangistom minilo vsako upanje, da bi se lahko brez tuje intervencije izvlekli iz pasti. Položaj v mestu je dramatičen, saj se v njem nahaja poleg 3.000 falangistov še 25 tisoč beguncev iz 52 krščanskih vasi Šufa, ki so se zatekli v to mesto pred zmagovitim napredovanjem družov. V Deir el Kamaru primanjkuje vsega od hrane do zdravlil in oblek, ki so v teh jesenskih dneh v hribovitem Šufu neobhodne. Sporazum je torej prepotreben, da se tu prepreči tragedija.

Ni tako, tovariš predsednik?

SERGIJ PREMUR

Štiridnevni obisk Pertinija po naši deželi je mimo in že je čas obračunov. Prvi, nadse pozitivni rezultat je navdušujoče srečanje tega 87-letnega človeka z mladino. Od tržaškega Trga Unità do goriškega Travnika, od videmskega gradu do središča obnovljenega Humina, od Piancavalla do Pordenona, povsod je Pertini smuknil iz tesne mreže protokola, funkcionarjev, varnostnikov in se dobesedno pognal proti množici stiskate roke, se smejat, odgovarjat na navdušenje, če je le zapazil mladino. In mladi, ki sicer sledijo vse prevečkrat dvomljivim mitom sodobne elektronske kulture, so se povsod navduševali za človeka, ki se je rodil v prejšnjem stoletju. Zakaj? Ker gre za poštenega in odkritega človeka v svetu, kjer poštenost in odkritost sta nadse redki.

Drugi, pozitivni rezultat, je za našo narodnostno skupnost. Pertini je sprejel našo enotno delegacijo in zagotovil poseg pri vladi za rešitev manjšinskih problemov. Vemo, da so pristojnosti predsednika republike zelo omejene in da drugi faktorji odločajo o naši usodi. Toda jasno izpričano prijateljstvo in razumevanje predsednika Pertinija nam daje upati, da se bo vendarle prej ali slej kolo zgodovine premaknilo z mrtve točke tudi za našo skupnost. Pa ni samo to: ob Pertinijevem obisku je bila manjšina skozi prisotnost in to v ospredju: naša šolska mladina ga je pozdravila s slovenskimi transparenti v Trstu in Gorici, predsednik je sprejel številne naše predstavnike, se poklonil dvojezičnemu spomeniku slovenskim in italijanskim delavcem ladjedelnice v Trziču, na Piancavallu mu je zapel naš Tržaški partizanski pevski zbor, izročili so mu tudi petico za ukinitve openskega streljšča. O Slovenecih je spregovoril predsednik deželnege sveta, Videmčan Turello, ki je dejal, da si prizadevamo za izglasovanje zaščitnega zakona, pa tudi goriški župan Scarano. Celo videmski župan Can-

dolini se je čutil dolžnega, da je omenil našo prisotnost na Furlanskem. Tudi tržaški župan Richetti nas je omenil, pa vendar tako megleno — »solidarnost vseh komponent tržaškega prebivalstva« — da je zdaleč zaostal za ostalimi izvoljenimi predstavniki. In to prav v Trstu, kjer smo najbolj močno zastopani, in to prav mladi in »napredni« Richetti, ki so ga pred kratkim izvolili kot protitež dolgoletni melonarski in v bistvu protislovenski nadvladi.

In tu je tretji, po mojem krepko negativen obračun: kako se je Trst izkazal pred predsednikom Pertinijem. Da sploh ne omenjam žaljive in neokusne maškade skupnice kakih štirideset v črno oblečenih melonark, ki se v svoji zagrizenosti verjetno niso zavedale, da so bile na lastnem političnem pogrebu, in še zvižganja na Trgu Unità, ki ga je na ves glas podpihoval melonarski veljak Camber, in niti transparentov listarjev. Gre mi predvsem za sam govor župana Richettija, ki ni samo nekoliko škilil na desno, da se ne bi preveč zameril melonarski in listarski publiki nasploh, ampak je predvsem podal solzavo podobo mesta brez moči, ki si samo ne zna pomagati in samo moleduje podporo v imenu svojega superitalijanstva. No, o krog Pertinija se je ustvarilo povsem drugačno vzdušje kot na Goriškem in na Furlanskem. In to se je poznalo tudi pri samem predsedniku republike, ki je bil v Trstu bolj zadržan kot drugod.

No, še enkrat je Trst dokazal, da je res posebno mesto, v katerem si polnijo usta z italijanstvom (pa kdo postavlja v dvom sedanje meje, če že ne fašisti, listarji in drugi revanšisti?) zato, da prekrijejo pomanjkanje perspektiv in idej. Celo 87-letni mož je zaznal, da je Trst mesto, ki gleda v preteklost in ne v prihodnost. Pertini pa ima rad mlade, ki so jutrišnji svet. Ni tako, tovariš predsednik?

Slovensko gledališče ima deželni značaj

Tudi v tej sezoni bo Slovensko stalno gledališče priredilo v Gorici, v sodelovanju z ZSKD in ZSKP, gledališko sezono. Abonmajske predstave bodo v Kulturnem domu, izven-abonmajske pa v Katoliškem domu. Zastopniki SSG, predsednik upravnega odbora Bogo Samsa in ravnatelj Miroslav Košuta sta včeraj na tiskovni konferenci v Gorici obrazložila letošnjo sezono in tudi hudi finančni položaj, v katerem se nahaja naša gledališka hiša, prevsem zaradi neurejenih razmer v italijanski zakonodaji o gledališčih. Program gledališča je ambiciozen, dela, ki jih bodo predlagali publiki, pa bodo prikazala predvsem sodobno mednarodno problematiko.

Na včerajšnji tiskovni konferenci, ki so se je udeležili zastopniki goriškega kulturnega življenja, je spregovoril tudi predsednik goriške pokrajinske uprave Silvio Cumpeta, ki je dal obvezo, da bo goriška pokrajinska uprava pristopila v konzorcij SSG tudi s finančnim prispevkom, saj ima SSG, tako je dejal predsednik goriške pokrajine, deželni značaj.

VEČ NA 8. STRANI

Uspešna izmenjava med Italijo in SFRJ

BEOGRAD — S povečanjem jugoslovanskega izvoza v Italijo za 20 odstotkov v prvih osmih mesecih letos v primerjavi z enakim obdobjem lani ter uvozom iz te države za okoli 4 odstotke je blagovna menjava preseгла milijardo 100 milijonov din.

Dobri trgovinski rezultati s tretjim največjim trgovinskim partnerjem Jugoslavije so prispevali, da se je plačilni primanjkljaj z Italijo zmanjšal, pokritost uvoza z izvozom pa se je povečala z 69 na 80 odstotkov.

Po ocenah, ki so jih izrekli včeraj v gospodarski zbornici Jugoslavije, so solidne rezultate dosegli predvsem z zmanjšanjem uvoza. Prodaja jugoslovanskih izdelkov na italijanskem tržišču bi bila lahko tudi večja, zlasti če upoštevamo, da v celotnem italijanskem uvozu ne sodeluje niti s celim odstotkom. Za zdaj v Italijo najbolj prodajajo gradbeni les, meso in koruzo, uvažajo pa največ strojev in transportnih sredstev.

V NABREŽINI ODPRLI NOVO PODRUŽNICO SDGZ



V Nabrežini so sinoči odprli prvo podružnico Slovenskega deželnega gospodarskega združenja, kot je to poudaril v pozdravnem nagovoru dr. Vito Svetina in dodal, da je to prvi tak napor za to, da se doseže decentralizacija združenja. Devinsko - nabrežinski župan Albin Škerk pa je v svojem pozdravu predvsem govoril o naporih za krepitev slovenskega gospodarstva v občini in v imenu občinske uprave čestital združenju in želel novi podružnici obilo uspehov. Podružnica bo nudila članom razne storitve sindikalnega, upravnega in drugega značaja in bo skrbela za koordinacijo gospodarske rasti v občini. Na otvoritveni svečanosti so bili prisotni številni gospodarstveniki iz občine. Povabilu pa sta se odzvala tudi predsednik Slovenske kulturno gospodarske zveze Boris Race in predsednik Kraške gorske skupnosti Miloš Budin. Opremo novega sedeža in zakusko ob včerajšnji otvoritvi je podarila nabrežinska kmečka in obrtniška posojilnica iz Nabrežine.

Zamrzniti načrte za ljudske gradnje

Izvajanje načrtov za ljudske in cenene gradnje — PEEP — je treba zamrzniti in jih nato v sodelovanju z zainteresiranim prebivalstvom revidirati. To je osnovna zahteva, ki je izšla s sestanka s prebivalstvom na Opčinah, ki sta ga priredila Kmečka zveza in Konzorcij razlaščenec Naša zemlja. Zgodilo se je namreč, da se je tržaška občinska uprava kljub obvezam o reviziji teh načrtov, ki jih je sprejela pred približno dvema letoma, nanje sedaj kratkoma poživljala in začela uresničevati načrt za ljudske gradnje na Opčinah. Za revizijo teh načrtov, ki predvidevajo obširne razlastitve v veliki večini obdelane zemlje, ki v glavnem pripada slovenski narodnostni skupnosti, so se zavzele tudi vse demokratične sile. Prizadevati si bo sedaj treba, da se bodo te obveze tudi dejansko uresničile.

NA 4. STRANI

● PERTINIJEV OBISK V NAŠI DEŽELI

NADALJEVANJE S 1. STRANI

soppo», ki so prav na teh gorah spomladi leta 1944 premostile notranja trenja in ideološka nesoglasja ter enotno jurišale na sovražnika, ki je imel svoje postojanke v furlanski nižini in na planoti Pian del Cansiglio. V brigadi «Ippolito Nievo» so se borili partizani iz Veneta in iz Furlanije, trije njeni komandanti pa so bili po vojni odlikovani z zlato kolajno za vojaške zasuge.

Na slavnostni prireditvi, ki se je je udeležilo veliko število ljudi, zlasti bivših borcev in mladine, je nastopil tudi Tržaški partizanski pevski zbor «Pinko Tomažič», ki je predsedniku Pertiniju zapel slovensko «Vsi v partizane» in italijansko «Il vessillo sventato», med odkritjem obeležja pa tudi žalostinko «Žrtvam». Po končanem nastopu je Pertini osebno čestital dirigentu Oskarju Kjudru ter izrazil željo, da bi še kdaj «bolj v miru» poslušal naš zbor, ki ga tako spominja na partizanska leta in doživetja v ilegali. Predsednik se je še nekaj minut zadržal z našimi pevci, ki so mu na lastno željo ponosno zapeli znano himno brigad Garibaldi.

Pred tem pa se je Pertini zadržal tudi z delegacijo organizacij, ki nosijo ime pa heroju Pinku Tomažiču in ki si že dalj časa prizadevajo za dokončno ureditev openskega stališča. V imenu delegacije mu je Stanka Hrovatin izročila posebno spomenico o tem vprašanju, predsednik pa je obljubil, da se bo spet osebno pozanimal za rešitev tega vprašanja. Delegacijo so sestavljali Stanka Hrovatin (za knjižnico P. Tomažič in tovariši), Igor Pavletič (TPPZ), Boris Kobal (sekcija KPI), Nada Jerman (trebenska šola) in obsojenec na drugem tržaškem procesu Srečko Colja. Slavnosti na Piancavallu se je udeležila tudi delegacija VZPI - ANPI iz Trsta, med goste pa smo opazili tudi konzula SFRJ Aleksandra Nikolića.

SANDOR TENCE

Nov neuspeh komisije «P2»

RIM — Zasliševanje velikega mojstra lože Trga del Gesù generala Giovannija Ghinazzija pred parlamentarno preiskovalno komisijo «P2» se je po začetni dramatičnosti razblinilo v običajni neuspeh. Predsednica komisije Tina Anselmi, ga je najprej poslala nekaj časa na «premisleke», ko pa se mu ni vrnil spomin, je ukazala njegovo začasno aretacijo in sočenje z odvjetnikom Milonejem in njegovim kolegom Matalonijem.

Ghinazzi je namreč pozabil na Matalonijevo izjavo med neko frimasonsko sejo, da imajo v rokah dokumentacijo, ki bi vse spravila v zagato, če bi jo v roke dobila Tina Anselmi. Pri soočenju je Mataloni vso zadevo prikazal kot nedolžno šalo.

Izkoriščanje ležišč plina na Jadranu terja znatne naložbe

SPLIT — Na kopenskem pasu in na dnu Jadranskega morja ob jugoslovanski obali, je po dosedanjih raziskavah precej komercialnih zalog naravnega plina, verjetno pa tudi nafte, vendar bi bilo treba za nadaljnje raziskave vložiti precej denarja, ki pa bi se močno obrestovalo že do leta 2000.

To so povedali v pogovoru vodilnih delavcev INA nafte plina in predstavnikov IS skupnosti občine Split. Vodilni delavci INA nafte plina so poudarili, da bi, kolikor bi do konca stoletja uresničili svoje programe in zagotovili potrebna sredstva, potrošili proizvodno plina in nafte, tako da bi lahko konec stoletja namesto sedanjih 4,5 milijona ton načrpali 16 milijonov ton nafte. (dd)

SPOMENICA O UREDITVI OPENSKEGA STRELIŠČA

Gospod predsednik, z navdušenjem vas pozdravljamo v imenu organizacij, ustanov in osnovne šole, ki so poimenovane po narodnem heroju Pinku Tomažiču in tovariših, ter preživelih obsojencev tržaškega procesa iz leta 1941. Zahvaliti se vam želimo, da ste s tako občutljivostjo in prizadevnostjo odgovorili tov. senatorki Gerbčevi na naše vabilo, da nas podprete pri častni nalogi, ki nas združuje: spomeniško urediti kraj, kjer so fašisti postrelili več kot 90 slovenskih, italijanskih in hrvaških borcev, da bo vreden svobode, ki je zanjo ugasnilo toliko mladih življenj.

Ob vašem nastopu, gospod predsednik, se je v pristojnih uradih že zganila zavest občutljivejših in odgovornejših. Vendar pa bo še treba premagati pri krajevnih oblasteh zakoreninjenό gluhoto, da ne rečemo trmast odpor.

Zato si bomo, gospod predsednik, še dalje šteli v čast, da nam stojite ob strani, skupaj s soborci tistih, ki so padli za svobodo na openskem strelišču.

S spoštovanjem:

Knjižnica Pinko Tomažič in tovariši
slovenskega kulturnega društva Tabor Opčine - Trst
Krožek za politične in socialne vede
Pinko Tomažič - Trst
Državna osnovna šola s slovenskim učnim jezikom
Pinko Tomažič - Trebče
Seksija PCI - KPI Pino Tomažič - Trst
Tržaški partizanski pevski zbor Pinko Tomažič
Preživeli obsojenci tržaškega procesa 1941. leta

Trst, 6. oktobra 1983

DŽUMBLAT IN CRAXI RAZPRAVLJALA O POLITIČNI REŠITVI ZA LIBANON

RIM — Voditelj libanonskih družov Valid Džumblat je včeraj končno prispel v Rim, kamor ga je v dneh najhujših spopadov v Sufu povabil predsednik italijanske vlade Craxi, da bi skupaj razpravljala o političnem reševanju libanonske krize.

Srečanje med obema je bilo sodeč po Džumblatovih besedah na tiskovni konferenci uspešno. Oba sta se namreč strinjala, da je sporazum o spravi edini možni izhod iz sedanje pat pozicije, ko se niso kljub pomirju politična vprašanja premaknila z mrtve točke. Džumblat je ob tem poudaril, da bo treba popolnoma spremeniti «nacionalni pakt» (ustavo) iz leta 1943, ki daje ogromno politično težo in dejansko oblast v državi kristjanom. Po njegovih besedah je treba vsem etničnim, verskim in političnim silam zagotoviti obstoj in zaščiti njihove zakonite pravice v pravičnem demokratičnem sožitju.

Do tega cilja pa bo pot po vsem sodeč še dolga.

ZDA še vedno odkrito podpirajo Džemajelovo redno vojsko in njegovo «zakonito» oblast, ki pa je le odraz interesov bogatejši plasti kristjanov in falange. Ob tem je Džumblat odločno zavrnil ameriško strategijo topnjač pred Bejrutom, obenem kritiziral tudi obnašanje francoskega kontingenta, kljub temu, da je napovedal skorajšnji obisk v Parizu. Pohvalno se je izrazil o italijanskem kontingentu, ki se ni vpletel v libanonski spopad.

Craxi pa mu je obljubil razpoložljivost Italije, da pošlje nevtralne opazovalce v Suf in da se bo obenem v mednarodnih forumih dosledno zavzela za libanonske interese.

Džumblat se je kasneje v Vatikanu pogovarjal z visokimi cerkvenimi dostojanstveniki in s patriarhom maronitske Cerkve. Med svojim obiskom se bo Džumblat sestal tudi s tajnikom KPI Berlinguerjem.

Longo zopet predlaga obdavčitev premoženj

RIM — Včeraj so se prvič srečali sindikati in vlada. Minister za proračun Pietro Longo je sprejel predstavnike enotne sindikalne federacije CGIL, CISL, UIL z namenom, da določi spored prihodnjih srečanj. Sklenili so da bodo na sestanku 13. oktobra razpravljali o državnih izdatkih v socialne namene, naslednjega dne pa o zaposlovanju in investicijah. V oktobru se bodo nato sestali še enkrat in razpravljali o cenah, o tarifah javnih storitev in o davkih. Na teh srečanjih bodo sindikati obrazložili svoj program, ki vsebuje vrsto točk, ki so alternativne vladnim predlogom in postavljajo protipredloge predvsem na področju zdravstva in skrbstva. Sindikat namreč zahteva predvsem, naj ne bodo odvisni delavci najbolj obremenjeni z davki in naj prav slednji ne plačujejo dodatnih davkov za zdravstvo.

Na sestanku je Pietro Longo ponovno predlagal premoženjski davek in pojasnil, da trenutno še ni predlogov in da vsekakor davek na premoženje ne bi zadeval prve hiše. Sindikati niso bili kdove kako navdušeni nad predlogom proračunskega ministra, čeprav so sami večkrat predlagali

davek na premoženje. Sedaj zahtevajo namreč dodatnih pojasnil o tem davku in predvsem želijo vedeti, katere sektorje bi ta davek najbolj prizadel. Temu predlogu odločno nasprotuje tajnik liberalne stranke Zanone in demokristjanski senator Ruffino. Davek na premoženje, je dejal Zanone ni predviden v vladnem programu, sicer pa je zelo težko določiti katera premoženja bi morali obdavčiti. Ze včeraj se je torej začelo dolgo obdobje soočanja in ni izključeno, da bo prišlo tudi do sporov o posameznih vprašanjih, čeprav za enkrat kaže, da sindikat verjame in zaupa vladi.

R. G.

□ RIM — Po zadnjih statističnih podatkih so tudi septembra zabeležili nižjo porabo naftnih derivatov kot v enakem obdobju lani. V prvih devetih mesecih so torej v Italiji porabili kar za 3,4 odstotka manj naftnih derivatov. Najobčutnejši pa je bil padec porabe kurilnega olja v septembru, saj je znašal 20 odstotkov, tudi bencina so v septembru prodali za 4 odstotke manj kot lani.

Srečanje o «načrtu Cuttica» za prebroditev krize Zanussi

RIM — Odpust od 5 do 7 tisoč delavcev od skupnih 25 tisoč; osredotočenje proizvodnje samo na tri sektorje; prodaja, lahko tudi delna, vseh tistih obratov, ki niso več bistvenega pomena za družbo Zanussi. To so okvirne smernice za prebroditev hude krize, v kateri se nahaja pordenonski mogotec Zanussi: načrt je predlagal predsednik družbe Zanussi Cuttica, ga v prejšnjih dneh predložil ministru za deo de Michelisu in ministru za javno udeležbo Daridi, danes pa ga je na ministrstvu za industrijo obrazložil sindikalni federaciji kovinarjev FLM.

Načrt bi morali izvesti v treh letih in sicer od leta 1983 do leta 1986, ko bi uresničili tudi že sklenjene dogovore. Kar zadeva področje televizorjev je na primer že vskočila mešana finančna družba Rel: novonasta družba, v kateri sodeluje tudi Indesit, bi tako morala «prevzeti» tudi 1840 delavcev elektronskega sektorja Zanussi.

Zato je tudi težko izračunati koliko delavcev bo dejansko ostalo brez službe; po približnih izračunih naj bi njihovo število nihalo od 2 do 2 tisoč petsto, vsi ostali naj bi z obrati vred menjali lastnika.

V okrilju Zanussija naj bi namreč ostala področja gospodinjskih strojev; področje sestavnih delov za železarsko elektromehansko in plastično industrijo ter področje velikih objektov za javno korist.

«Načrt Cuttica», kot so ga poimenovali po njegovem ideatorju, ima tri glavne postavke: v prvi vrsti zajeziitev dolgov — Zanussi ima tisoč milijard dolga z bankami, medtem ko deficit za leto 1982 znaša 140 milijard lir.

Hkrati naj bi se družba zavzemala, da bi od dežele Furlanije - Julijske krajine dobila dodatna sredstva. Prav tako pa je nujen dotok svežih fondov, s katerimi bi družba lahko prosto razpolagala.

Obetajo se težki časi za družinske zdravnike

TURIN — Za več kot 70 tisoč zdravnikov splošne medicine se obetajo težki časi. Minister za zdravstvo Degan je namreč včeraj sporočil kongresu sindikalne zveze te kategorije, da jim bodo zamrzili prejemke do 30. junija prihodnjega leta. To je seveda izzvalo negodovanje 3 tisoč delegatov, ki so ministra izžvižgali. Degan je ob tem izjavil, da finančni zakon za leto 1984 določa odložitve nove konvencije za družinske zdravnike za 18 mesecev, čeprav le-ta zapade decembra letos.

Glede tega je minister za zdravstvo izjavil, da se bodo pogajanja sicer lahko začela, vendar se bodo pogovarjali samo o normativih, kajti vsak povišek je izključen. In to naj kongres vzame na znanje kot znak dobre volje, kajti izhodiščno stališče je bilo še bolj radikalno in je obstajal predlog, da pride do popolne zamrznitve.

To pa še ni vse. Kot predvideva zakon o zdravstvu, tvegajo družinski zdravniki, sedaj tudi izgubo doklade po premični lestvici, zavarovanje in dopust. Na reakcijo ni bilo treba čakati: «Ne bomo sprejeli tej absurdnih načrtov», je izjavil predsednik sindikata republikanski poslanec Danilo Poggiolini.

Po drugi strani je minister zagotovil, da bo kljub vsemu do dialoga prišlo, vendar v spoštovanju norm zakonskega osnutka. A več kot za dialog bo šlo za pravo bitko. Kakšna bo sedaj strategija družinskih zdravnikov? Ali se bodo opredelili za stavke, ali pa bodo zaprli ambulante in zahtevali za vsak pregled plačilo? Tega se je zavedal tudi minister Degan, ki je hotel pomiriti udeležence kongresa in je izjavil: «Če v letu 1984 ne bomo naredili izrednega napore, bo moral minister te ali druge vlade podpisati dekret o smrti državne zdravstvene službe. Vendar jaz ne bom ta minister».

Špiljak in Ramirez o Srednji Ameriki

BEOGRAD — V Belem dvorcu na Dedinju so se včeraj začeli uradni jugoslovansko - nikaragovski pogovori med predsednikom predsedstva Jugoslavije Mikom Špiljakom in članom kolektivnega predsedstva Nikaragve dr. Sergiom Ramirezom.

Mika Špiljak je izrazil zadovoljstvo, ker je na obisk v Jugoslavijo prišla prva nikaragška delegacija na ravni člana hunte vlade narodne obnove, to je kolektivnega predsedstva Nikaragve.

Ramirez pa je gostitelje seznanil z razvojem Nikaragve, posebej v luči trenutne nevarne napetosti v Srednji Ameriki. Nikaragva si prizadeva za ohranitev svoje neodvisnosti in skupaj s skupino Contadora za mirno rešitev krize na tem območju. Ramirez je poudaril tudi privrženost Nikaragve gibanju nevrščanja držav.

Mika Špiljak je gosta in njegove sodelavce obvestil o razvoju Jugoslavije in pojasnil pogloblitve usmeritve in značilnosti nevrščene in socialistične jugoslovanske politike. Špiljak je izrazil tudi podporo Jugoslavije neodvisnosti Nikaragve in posebej prizadevanjem skupine Contadora.

Betancur na obisku pri papežu



RIM — Včeraj se je v Rimu mudil na krajšem obisku kuumbijski predsednik Belisario Betancur, katerega je v Vatikanu sprejel tudi papež Janez Pavel II. Betancur, ki je tudi ustanovitelj «skupine Contadora», ki je začela s posredovanjem med mnogimi se vojskujočimi državami v Srednji Ameriki je imel tudi tiskovno konferenco, na kateri je obrazložil cilje in namen skupine.

«Z ostalimi štirimi državnimi» poglavarji, ki sestavljajo skupino, je dejal Betancur, «skušamo vztrajno sešiti prt miru». Dejal je, da so že sestavili dokument, ki vsebuje dvajset točk za izhodišče pogajanj za razrešitev srednjoameriške krize. Dokument bodo sedaj posredovali glavne mu tajništvu OZN.

TVOJ DOM □ Gradnja



polaganje in popravila parketa
Ekskluzivni zastopnik SYNTEKO
(lak za parket) v Trstu
Ul. S. Zenone 6 — Tel. 750-895

TRGOVINA Z GRADBENIM
MATERIALOM

Milič - Ušaj

KRIŽ pri Trstu
Nabrežinska cesta 9/A
Tel. 220-368

R. Cociancich

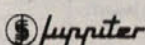
NAPRAVE ZA OGREVANJE

■ Peči z visokim termičnim izkoristkom

Ul. Bergamino 9/1
TRST
Tel. 910-784

VIESSMANN

za vsa goriva



za plin

Tecnocontrol

indikatorji za prisotnost plina in elektronski merilci za kontrolo izgorovanja

■ Sanitarije in hidravlične armature

GRADBENI MATERIAL **TERČON**

Najemnika

ŽBOGAR in RET

SESLJAN 27/A - Telefon 229-259

● nudi vse potrebščine za gradnjo in izolacijo

Federico Marsich S.N.C.

Urad in skladišče:

◆ GRADBENI MATERIAL

Via dell'Industria 38

◆ PLOŠČICE

TRST

◆ SANITARIJE

Tel. 793-309

KOVINSKE ZASTEKLITVE

Dolina

□ VERANDE
□ OKNA

□ PREMIČNA IN KLASIČNA VRATA
□ BREZPLAČNI PREDRAČUNI

Trst — DOLINA 271 — Telefon 228-769

PODJETJE

Alojz Daneu

Prodaja

- GRADBENEGA MATERIALA
- LESA
- IZOLACIJSKEGA MATERIALA
- ZELEZNINE IN DRUGO

OPCINE - Proseška ulica 13 - Tel. 211-044



TRST - Bazoviška cesta 92
Tel. 554-43 in 546-80

● PRIPRAVLJEN BETON

● PESEK

● GRAMOZ

● GRADBENI IN IZOLACIJSKI MATERIAL



ERMANN BUBOLA

KLIMATSKE NAPRAVE
SONČNI PANOJI
OGREVANJE S PLINSKIM
OLJEM IN METANOM

Delavnica: 34147 TRST
Aquilina (Zavljje) št. 402/A
Tel. 040/231-149



Murri

ZGONIK, Deviščina 2/A
Tel. 225-783

- ZLOŽLIVE PODSTRESNE STOPNICE
- GRADBENI IN IZOLACIJSKI MATERIAL
- PLOŠČICE
- SANITARIJE
- ZELEZNINA
- OGNJIŠČA - KAMINI Z INSTALACIJO TOPLEGA ZRAKA IN VODE

Andreotti v Seulu

SEUL — Južnokorejski voditelj so italijanskemu zunanjemu ministru Andreottiju, ki je v Seulu zaradi zasedanja medparlamentarne konference, izrazil vso svojo zaskrbljenost zaradi izredno napetega položaja v svetu. Bojijo se namreč, da bi se medblokvske in druge napetosti sprostile prav na tem območju, ki je križišče strateških in drugih interesov štirih velikih: Kitajske, Sovjetske zveze, ZDA in Japonske.

Še pod vtisom sahalinske tragedije sta južnokorejski premier Kim Sang Hyup in zunanji minister Chun Doo Hwan Andreottiju prikazala tudi, kako se ni od podpisu premirja leta 1953 nič spremenilo v medkorejskih odnosih. 38. vzporednik ostaja nepremostljiva pregrada, ki se lahko spet spremeni v bojišče. Tega pa se seuluski voditelji grozno bojijo, saj se je njihova država v nekaj letih iz nerazvite štati povzpela med visoko industrializirane države.

Odjuga v odnosih med Kitajsko in SZ

PEKING — V kitajskem glavnem mestu se je včeraj začel tretji krog kitajsko - sovjetskih razgovorov o normalizaciji odnosov med državama.

V ospredju razgovorov med delegacijama, ki ju vodita sovjetski vice-minister Leonid Iljičev in kitajski viceminister za zunanje zadeve Qian Qichen, bodo žgoči problemi, ki že leta razdvajajo Moskvo in Peking in sicer položaj v Kambodži in Afganistanu ter problem sovjetsko-kitajske meje. O vseh teh problemih je bil govor tudi pred nedavnim med enotenskim obiskom sovjetskega izvedenca za kitajska vprašanja Mihaila Kapitse v Pekingu. Kaže sicer, da razgovori niso obrodili nobenih konkretnih sadov, nedvomno pa so srečanja, ki jih je Kapitsa imel s kitajskimi voditelji pripomogla k izboljšanju klime. Prav tako je pričakovati, da bo zavla odjuga tudi na razgovorih delegacij, ki preučujeta možnost normalizacije odnosov med državama. O poteku tega srečanja se doslej ni zvedelo veliko, kaže pa vsekakor, da so bili včeraj v ospredju protokolarni problemi in koleudar srečanj.

Da si Peking želi izboljšanja odnosov z Moskvo izhaja tudi iz srečanja, ki ga je pred nekaj dnevi imel sekretar kitajske partije Hu Yao Bang z voditelji neke japonske opozicijske stranke. «Kitajska — je dejal Yao Bang — si želi boljših odnosov z Moskvo, ob tem pa upa, da bosta tudi Japonska in SZ imeli boljše odnose kot doslej.

Izjava, ki je dokaj nenavadna za nekega kitajskega voditelja, se uokvirja v nov strateški načrt kitajske politike. Po tem načrtu, kolikor ga je mogoče razbrati iz izjav in stališč zadnjih časov, naj bi si tudi Peking prizadeval za popuščanje napetosti na mednarodni ravni, saj bi vsakršno zastorovanje bilo v nasprotju s strateško kolokacijo, ki si jo hoče dati Kitajska.

Demokrati proti Reaganu ob vprašanju priseljencev

WASHINGTON Na politično življenje v Združenih državah Amerike vedno bolj občutno vpliva predvolilno vzdušje. V spopad med republikansko stranko, ki jo na najvišji ravni predstavlja predsednik Reagan in demokratsko stranko sodi tudi precej odkriti spopad o zakonskem osnutku, ki naj bi urejal ilegalno priseljevanje v ZDA.

Do «kratkega stika» med predsednikom Reaganom in demokrati, ki imajo večino v predstavnikiškem domu, je prišlo v torek, ko predsednik doma O'Neill ni dal na dnevni red razprave o osnutku. Svoje odločitve je O'Neill utemeljil rekoč, da sumi, da skuša Reagan izkoristiti ta zakon v volilne namene.

Ameriški senat, kjer so v večini republikanci, je namreč podoben osnutek že sprejel, vendar v nekoliko milejši formulaciji, ker ne predvideva tako visokih glob za vse tiste delodajalce, ki bi zaposlili neprijavljeno delovno silo, hkrati pa so tudi določila o odpustu za tiste, ki so se ilegalno priselili pred leti, precej strožja.

Zakonski osnutek o ilegalnem priseljevanju zadeva predvsem špansko govoreče priseljence, ki pa so v nekaterih volilnih okrajih celo odločujoči.

Prejšnjo noč v prestolnici Nigerja

Spodletel poskus državnega udara

NIAMEY — Prejšnjo noč naj bi prišlo v prestolnici Nigerja Niamey do poskusa državnega udara. Tako vsaj zatrjujejo številni dobro obveščeni viri, ki pripominjajo, da so oblasti kaj kmalu zatrlje in onesposobile upor. Zaenkrat ni še znano, kdo je hotel izvesti državni udar. Včeraj zjutraj je v prestolnici teklo življenje normalno, čeprav so vse telefonske zveze s tujino prekinjene. Vojski stražijo stavbo predsedstva republike in poslopje vrhovnega štaba.

Vse kaže, da je do poskusa državnega udara prišlo včeraj zgodaj zjutraj, ko sta dve močni eksploziji v bližini predsednikove palače zbudili prebivalstvo glavnega mesta. Vladni vojski so takoj zavzeli pozicije okrog poslopja in slišati je bilo streljanje z avtomatskega orožja. Predsednika države ni bilo doma, kajti po francosko-afriškem vrhu se je zadržal v Franciji, a je takoj najavil svoj povratek domov. Kaže, da je prav Kountchejev glas v prid čadskemu predsedniku Habreju izzval večrajšnji dogodek in sumi za spodletel državni udar gredo na filolibijske elemente. Znano je namreč, da Libija denarno podpira protivladne skupine na severu Nigerja.

Vse več demonstracij proti čilski junti

SANTIAGO DE CHILE — Zadnje čase pretresa Čile vrsta protestnih manifestacij. V okvir teh sodi tudi mogočna mladinska manifestacija, ki jo je v sredo zvečer v Santiagu organizirala skupna organizacija «mladine za demokracijo», ki vključuje pristaše številnih političnih strank, od krščanske demokracije do komunistične.

Če odločni protesti zoper diktatorsko vlado niso nobena novost, pa je vredno posebne opombe dejstvo, da je prav mladinska manifestacija prva v desetih letih strahovlade dobila ustrezno uradno dovoljenje.

Na manifestaciji se je zbralo na tisoče mladih, ki so zahtevali, da se v Čilu spet vzpostavi demokratični politični sistem. Zborno mesto je bilo le malo stran od palače «Moneda», kjer je sedež predsedstva republike; na govorniškem odru pa sta poleg mladinskih voditeljev stala tudi sindikalista Rodolfo Seguel, ki je vodilna osebnost v sindikatu rudarjev bakra in Manuel Bustos, predsednik enotne sindikalne organizacije čilskih delavcev.

Po manifestaciji pa je policija ustavila skupino mladih in jih, po prvih vesteh, nekaj zadržala. Mogočne protivladne manifestacije se je udeležilo tudi veliko rudarjev bakra, ki so že v prejšnjih dneh organizirali protestni pohod, med katerim pa je večkrat posegla policija. Vsega naj bi policijski agenti aretirali nad 180 oseb, ranili pa so 90.

Tako organizacija delavcev kot mladine sta izjavili, da se bosta udeležili vseh protestnih manifestacij, ki so bile že oklicane za prihodnje dni.

Mešane sovjetske vesoljske posadke

MOSKVA — V ZDA je sedaj moda, da gredo v vesolje tudi ženske in črnci, kar je seveda predstavljalo za svet pravo senzacijo in zato so se tudi v Sovjetski zvezi odločili za mešane vesoljske posadke. Prav včeraj so namreč v Moskvi uradno sporočili, da bodo sestavili dve mešani sovjetsko - indijski posadki, ki bosta začeli z urjenjem nedaleč od sovjetskega glavnega mesta. Leta 1984 bo namreč prvič v zgodovini, da bo v vesolje poletel tudi indijski astronaut.

Vsako posadko sestavljajo po dva Sovjeta in Indijec. Indijska kozmonavta Rakesh Sharma in Ravish Malhotra bosta imela tudi točno dodeljeni nalogi, in sicer bosta opravljala delo «kozmonavtov raziskovalcev». Sicer pa je jasno, da bo v vesolje poletela samo ena sama posadka, druga bo za rezervno v primeru, da bi kdo od kozmonavtov prve odpovedal.

Predsednik Norodom Sihanuk spregovoril v skupščini OZN

NEW YORK — V nadaljevanju razprave v generalni skupščini OZN so med drugimi spregovorili predsednik Kolumbije, Demokratične Kampučije, ciprski predsednik in novoze-landski premier.

Medtem ko je govor kolumbijskega predsednika naletel na splošno obravnavanje, saj je načel splošna vprašanja, ki težijo ves svet, je bil poseg predsednika Demokratične Kampučije Norodoma Sihanuka bolj problematičen, saj je obravnaval le kampučijski primer in s tem načel vprašanje, ki razdvaja bloka. Izrazil je željo, da bi se večina v generalni skupščini OZN izjasnila za «ponovno rojstvo Kampučije kot suverene, nevtalne in neodvisne države, brez tujih okupacijskih čet». Po njegovih besedah je trenutno v Kampučiji 200 tisoč vietnamskih vojakov, na tisoče vietnamskih «tehnikov in svetovalcev», kot tudi 600 tisoč vietnamskih

civilistov, ki so jih naselili v Kampučiji, da bi «izkoristili njena bogastva».

Istočasno z obtožbo, da Vietnam teži k «fizični in kulturni vietnamizaciji Kampučije», je Sihanuk pozval Vietnam in Sovjetsko zvezo, naj spoštujeta resolucijo OZN in naj sodelujeta na mednarodni konferenci o reševanju kampučijskega vprašanja. Sihanuk je tudi odločno zavrnil trditve, da obstajajo neke «kitajske grožnje Jugovzhodni Aziji».

Edino jamstvo, ki ga lahko Demokratična Kampučija nudi Vietnamu in Sovjetski zvezi, je obveza, da bo po osvoboditvi vsega svojega ozemlja ostala strogo nevtralna in neuvrščena. Spoštovala bo rezultate svobodnih volitev pod nadzorstvom OZN in se bo trudila, da doseže pomiritev z Vietnamom in njegovimi zavzniki, če bodo tudi oni spoštovali neodvisnost Kampučije.

Norodom Sihanuk je pred generalno skupščino poudaril, da ne zastopa koalicijske vlade v izgnanstvu, da se njegova vlada nahaja na kampučijskem osvobojenem ozemlju, kjer vodi s svojimi borci narodnoosvobodilni boj proti tujim zavojevalcem. Predsednik Demokratične Kampučije je tudi navedel, da se proti Vietnamcem bori 60 tisoč borcev, ki pa jih vietnamske sile kljub očitni premoči ne uspejo premagati.

Kampučijsko vprašanje bo torej še v ospredju zanimanja svetovne javnosti. Ob tem je zanimiva vest, da je Albanija priznala marionetno vlado Henga Samrina kot edino «zakonito predstavnico kampučijskega ljudstva». Podpora Tirane provietnamskemu in s tem prosovjetskemu kampučijskemu režimu povzroča prva ugibanja politologov, ali ne bi to pomenilo prvo odpiranje Albanije do Sovjetske zveze.

Uresničevanje načrtov PEEP je treba zamrzniti in jih nato v sodelovanju prebivalstva revidirati

Uresničevanje načrtov za ljudske in cenene gradnje PEEP za Opčine je treba zamrzniti in jih revidirati: to je osnovna zahteva, ki je izšla z javnega sestanka, ki sta ga s krajevnim prebivalstvom priredili Kmečka zveza in Konzorcij razlaščenecv Naša zemlja v sredo v Prosvetnem domu na Opčinah.

Zahteva je še toliko bolj utemeljena, ker so se tako občinska uprava kot tudi vse demokratične stranke po dogodkih izpred dveh let na Kolonkovcu, ko je morala poseči celo policija in po odločnem protestu krajevnega prebivalstva in njihovih organizacij, obvezale, da bodo načrte za ljudske in cenene gradnje revidi-

rale. Te obljube pa so ostale le na papirju, medtem pa je občinska uprava začela uresničevati načrt PEEP za Opčine, kjer so bila raznim drugam že dodeljena gradbena zemljišča.

O celotnem problemu je na openškem sestanku prisotne podrobno seznanil tajnik Kmečke zveze Bukavec. ki je orisal celoten postopek teh načrtov, ki so bili sprejeti pod Spaccinijevu občinsko upravo leta 1979. Prisotne je tudi seznanil o ugovoru, ki je bil vložen proti temu načrtu na deželno upravno sodišče in kjer leži že tri leta; tudi zaradi tega, je podčrtal Bukavec, so potrebne še druge akcije, da bi ne naša narodnostna skupnost zaradi razlastitev, ki jih ti načrti predvidevajo, ponovno nastradala. Prisotne je tudi seznanil o točnih obvezah občinske uprave in vseh demokratičnih strank (za KD se je takrat obvezal načelnik strankine skupine na občini in sedanji župan Richetti), ki pa se niso uresničile.

Kaj storiti? Ponovno je treba začeti akcijo tudi pri tržaški občinski upravi, iti do župana in mu ponovno obrazložiti naša že znana stališča, je dejal Bukavec. Intervenirati je treba najprej v središču mesta in za vse

podobne posege se je treba najprej posvetovati s prebivalstvom. Nastopiti je treba tudi pri političnih silah (na openškem sestanku ni bilo predstavnikov strank, ki bi odgovarjali za te probleme) kjer smo Slovenci organizirani in tudi pri vseh tistih demokratičnih strankah, ki so tradicionalno na oblasti. Doseči je treba vsekakor, da bo občinska uprava spoštovala obvezo za revizijo načrtov PEEP, ki jo je pred časom izredni občinski komisar že sprožil.

Zaključke z zahtevami openškega sestanka bo ožji odbor zbral v dokument, ki bo nato odposlan občinski upravi, in vsem svetovalskim strankam. Prizadevatj si bo treba da bodo stranke osvojile te predloge, predvsem one, v katerih se Slovenci tradicionalno udeležujejo. Sklican bo tudi ponoven sestanek, na katerega bodo povabljene tudi politične sile.

Ponovno gre podčrtati, da te razlastitve, ki jih predvidevajo načrti PEEP, predstavljajo veliko škodo za slovensko narodnostno skupnost, ker se ogroža integriteta teritorija; vsako popuščanje pa bi pomenilo, da zahtevana revizija načrtov sploh ni potrebna.

Še nekaj dni časa za vpis v tečaje o kmetijstvu

Še nekaj dni je časa za vpis v štiri tečaje o kmetijstvu, ki jih prireja Kmečka zveza v sodelovanju s slovenskim zavodom za poklicno izobraževanje.

Letos bodo na sporedu štiri tečaji: o vinogradništvu in kletarstvu, o gojenju oljk, o fitopatološki zaščiti kultur ter o vodenju združnih obratov. Vsi tečaji so popolnoma brezplačni ker jih financira deželna uprava, ki bo tudi vsem tečajnikom ob koncu izdala posebne diplome. Vsekakor gre za vrsto zanimivih tečajev, ki jih bodo vodili strokovnjaki s te in onstran meje; na njih bo govora o sodobnih načinih dela v raznih kmetijskih sektorjih, poglobljene pa bodo tudi teme, ki so značilne za specifične razmere krajevnega kmetijstva.

Vsi zainteresirani, ki bi želeli obiskovati enega ali več tečajev, naj se čimprej zgledajo v tajništvo Kmečke zveze v Ul. Cicerone, kjer jim bodo na razpolago tudi vse ostale informacije.

● Jutri, 8. oktobra, ob 15. uri, se bo v Križu začel netekmovalni pohod do Nabrežine, ki ga priredi kriški rekreatorij A. Grego in ki se ga bo udeležilo okrog 200 članov vseh občinskih rekreativcev. Vsi udeleženci bodo prejeli spominske značke.



Iz pogovora s predsednikom odbora za lov Čokom Denarno odškodnino po divjačini morajo izplačati posamezni revirji

Številni kmetje se ne samo sedaj ob trgatvi ampak tudi v drugih sezonah večkrat pritožujejo, da jim divjačina povzroča precej škode na raznih kulturah, za to škodo pa ne prejmejo nobene odškodnine. Škodo sicer prijavijo, pravijo, prošnje pa ostajajo brez odgovorov.

Da bi se podrobneje seznanili s tem vprašanjem, smo se obrnili na predsednika pokrajinskega odbora za lov Marčeta Čoka, ki je obenem v tržaškem pokrajinskem odboru odgovoren za vprašanja kmetijstva, športa in problematiko slovenske narodnostne skupnosti. Predvsem nam je obrazložil, kako je sestavljen odbor, ki mu predseduje (v njem so zastopniki štirih pokrajinskih lovskih zvez, ustanove ENEL-ov, ter po en predstavnik kmetijskega nadzorništva, gozdarskega nadzorništva, ustanove za zaščito živali, Kmečke zveze, Coltivatori diretti ter en naturalist) in komisiji, ki delujeta v njegovem sklopu.

Ena od teh komisij je zadolžena, da pri vsakem revirju določi višino denarnega škoda, ki ga mora le-ta nameniti kmetovalcem, katerim je divjačina povzročila škodo. Škodo po divja-

čini morajo torej plačati posamezni revirji (v naši pokrajini jih je skupno trinajst), poudarja Marčelo Čok, ko pa do tega ne pride, morajo prizadeti vložiti pismo prošnje predsedniku pokrajinskega odbora za lov.

Koliko pa jih je prejel Čok, odkar predseduje temu odboru? Zelo malo, zagotavlja in obenem dodaja, da bi morale stanovske organizacije kmetov, med katerimi tudi Kmečka zveza, prisiliti prizadete, da bi škodo prijavili in temu postopku slediti do konca. Denarja ne manjka, se dodaja, ko navede proračunske postavke pokrajinskega odbora za lov za letošnje leto: v njih je za izdatke predvidenih 51 milijonov lir, od katerih je 28 milijonov lir namenjenih posameznim revirjem in del te vsote je namenjen za izpla-

čilo odškodnine po divjačini.

Predsednik pokrajinskega odbora za lov Čok se je tudi obvezal, da bo v kratkem priredil vrsto sestankov po okoliških vaseh, na katerih bo s prizadetimi razpravljalo o vseh teh vprašanjih in jih v podrobnostih seznanil s problematiko. Med pogovorom pa je obenem dodal, da tudi lovci ne smejo gledati samo na lastne interese, ampak morajo upoštevati tudi interese, ki jih imajo obdelovalci zemlje in jim zato morajo izplačati odškodnino, kot se sicer redno dogaja drugod v naši deželi (z malo izjemo okolice Čedad, kjer so težave zaradi škode, ki jo povzročajo divji prašiči). Njegova naloga pa je senzibilizirati načelnike posameznih revirjev, da bi se med lovci in kmeti ustvarili dobri odnosi.

Sestanek o hitri cesti odložen

Napovedani sestanek tehnične delovne podskupine, ki sledi poteku gradnje avtocestnega odseka med Sesljanom in Prosekom, je bil v zadnjem trenutku iz tehničnih razlogov prenesen na poznejši datum; po vsej verjetnosti se bo ta tehnična podskupina, ki bo razpravljala o še nerešenih vprašanjih na tem odseku, sestala v prihodnjem tednu. Med glavnimi problemi, ki jih je treba razčistiti, je gotovo izplačevanje odškodnin različnim lastnikom, kar se je po znani razsodbi ustavnega sodišča še bolj zapletlo.

«Tržačani morajo doumeti»



Delavci tržaškega arzenala «San Marco» se nikakor nočejo vdati poskusom, da bi ladjedelniško krizo reševali z odpravljanjem ladjedelnic. Zato se vrstijo pobude, da bi vzpostavili s prebivalstvom dialog in ga mobilizirali, kajti «Tržačani morajo doumeti, da je industrija pomembna za ves Trst in ne le za nekatere». Tako je pisalo na letakih, ki so jih delavci arzenala delili včeraj zjutraj na Trgu Unità, kjer so postavili tudi informativne panoje o krizi in o možnostih za njeno rešitev. Da bi prebivalstvo ob blizu spoznalo stvarnost, pa vabijo na obisk ladjedelnice v soboto ob 8.30 dalje.

V letaku niso pozabili omeniti odgovornosti, od vodstva Fincantieri dalje. Kakšne bodo posledice načrta za preosnovo ladjedelništva, kot sta ga pred kratkim sprejela Fincantieri in IRI, za naše mesto, v katerem je že sedaj osem tisoč brezposelnih? Delavci pri tem ugotavljajo, da pomeni prisotnost delavskega razreda tudi močno jamstvo v boju za pridobitev socialnih uslug, ki so še posebno za Trst, mesto ostarelih, posebno pomembne.

«Melanholični protest» pokrajinskih odbornikov LpT

V zvezi z izjavami novoizvoljenega predsednika tržaške pokrajine, odvetnika Darna Claricija, ki jih je objavil tržaški italijanski dnevnik, je pet pokrajinskih odbornikov Liste za Trst izdalo tiskovno sporočilo, v katerem se zgražajo nad «človeško nizkotnostjo», ki iz njih izhaja.

Angela Bertocchi Paludetto, Giorgio Bonat, Bruno Cesanelli, Alberto Dini in Carlo Ventura opozarjajo, da je bila na njihovo zahtevo naslednja seja pokrajinskega sveta preložena le za dva delovna dneva (s petka zvečer na ponedeljek, 10. oktobra), kar so v skladu z zakonsko prakso in pravilnikom o dobrih načelniki pokrajinskih svetovalskih skupin. Zato opredeljujejo kot «nesmiselno, lažljivo, neumestno in žaljivo» za njih same, kot za ves pokrajinski svet, izjavo odvetnika Claricija, po kateri naj bi «meloni, ki do naslednje seje ohranjajo svojo funkcijo, hoteli še za teden dni prejemati odborniško plačo». Na tej osnovi podpisani melanholično ugotavljajo, da so «znova predmet civilnega in moralnega linčanja, ki ga izvajajo tisti, ki hočejo odpraviti demokratični mesti protest, izražen z Listo za Trst».

V treh mesecih pri nas 600 potresnih sunkov

Tržaški geofizikalni observatorij je objavil prvo številko biltena o seizmološkem omrežju severovzhodne Italije. Publikacija objavlja podatke o potresih, ki so jih bili zabeležili v prvih mesecih letošnjega leta.

Tržaški observatorij zbira podatke o vseh premikih tal na področju Furlanije - Julijske krajine in Tridintskega. Poleg observatorija v jami pri Briščikih deluje v tej smeri še osem postaj v naši deželi in šest v pokrajini Trento. Omrežje še posebej proučuje premike tal in potresne sunke, ki so se zvrstili po potresu iz maja 1976, da bi ugotovili, v katero smer gre delovanje zemlje. V prvih treh mesecih letos so zabeležili na tem področju približno 600 manjših potresnih sunkov, kar je — tako pravijo seizmologi — za naše kraje povsem «normalno».

«Nostalghia» še danes v Aristonu

Zaradi velikega uspeha in obiska gledalcev bodo v kinodvorani Ariston še danes predvajali film sovjetskega režiserja Andreja Tarkovskega «Nostalghia». Predvideni film «Il direttore d'orchestra» poljskega režiserja Andrzejaja Wajde bodo zato predvajali v prihodnjih tednih.

Od jutri dalje bo na sporedu film «Androids» Aarona Lipstadta, ki je doživel nedavno velik uspeh na filmskem festivalu v Taormini.

Kaj tiči za spornim vprašanjem obveznih elektronskih blagajn?

Ko smo zadnjič pisali o kočljivem vprašanju elektronskih blagajn, ki so po zakonu obvezne za trgovce z letnim prometom iznad 200 milijonov lir, smo omenili, da vse bolj razburja duhove. No, sedaj smemo govoriti že o preplahu: blagajno z ustreznimi papirnimi valjci si že davno (torej pravočasno) naročil, tovarna pa ti je še vedno ni dobavila, a kljub temu tvegaš zaporo trgovine, če te obišče finančni nadzornik. Marsikdo v državi pa tudi v naši deželi si je pomagal tako, da je spustil navojnico in nanjo pritrldil obvestilo, da je na dopustu. Toda: ga bo kdo poplašal za izgubljeni iztržek od poslov?

Državni zakon, ki nalaga omenjenim trgovcem obvezo o uporabi najnovejših elektronskih blagajn («registratori di cassa»), je izšel, kakor znano, februarja letos. Toda ministrski odlok, ki ponazoruje, kakšne morajo biti značilnosti teh blagajn, da jih trgovci morebiti ne bi prikojevali «goljufivim nagibom», to je praksi utajevanja prihodkov, na katere moraš plačati davek, je bil objavljen šele maja, medtem ko bi trgovci morali razpolagati z novimi blagajnami najpozneje 1. julija. Kako naj bi tovarnarji v tako kratkem času oskrbeli 80.000 elektronskih blagajn, oziroma jih prilagodili zakonskim določilom?

In res je število blagajn še danes mnogo premajhno, ko je minil tudi že drugi, podaljšani rok o njihovi uvedbi. Finančno ministrstvo je z odlokom št. 5 in 6 z dne 26. junija in 19. julija odgodilo datum namestitve novih blagajn s 1. julija na največ 90 dni po trgovčevem podpisu zakupne pogodbe s tovarnarjem; ustrejni rok naj bi torej zapadel 28. septembra, in to za vse trgovce, ki so pogodbo z dobavitelji blagajn sklenili najpozneje do 30. junija. So pa tudi primeri — in teh ni malo, da je dobavitelj blagajne prejel trgovčovo naročilo po 30. juniju. Pa tudi taki trgovci so, ki so pogodbo podpisali izdatno pred koncem junija, a

blagajne še nimajo. Kaj potem? Po obstoječih predpisih ti finančna straža ob izteku 90 dni lahko zapre trgovino, četudi nisi kriv, kriv pa v večini primerov ni niti proizvajalec elektronskih blagajn, ki mu zakonodajalec ni dal na voljo dovolj časa. Potemtakem je za vse odgovoren zakonodajalec: čemu pa tedaj ne preklicke ukazov financij, ki že spet opravljajo zgolj svojo dolžnost?

Očitno gre za trmasto vztrajanje pri nekem postopku, ki je trenutno docela neizvedljiv, so nam povedali pri Slovenskem deželnem gospodarskem združenju. Prav tako pa je verjetno očitno, da bo za razrešitev zgočega problema potreben še en, že sedmi ministrski odlok o zopetnem podaljšanju roka za uvedbo novih blagajn. V tem smislu je pri zadolženih vladnih oblasteh že posredovala vsedržavna zveza trgovcev Confindustria, katere podpredsednik Panza tudi ne prikriva optimizma: prepričan je, da bo minister Visentini pristal na ponovno odgoditev.

Ob vsem tem se postavlja vprašanje, kakšni zakulisni manevri, in čigavi, se za čudno zadevo skrivajo. Jim botruje konkurenca med italijanskimi in tujimi izdelovalci elektronskih blagajn, ali kaj? (dg)

Mirošič v Ilirski Bistrici

Generalni konzul SFRJ v Trstu Drago Mirošič je včeraj obiskal občino Ilirsko Bistrico. Popoldne se je sestel s širšim političnim aktivom občine, s katerim je obravnaval aktualna vprašanja jugoslovansko - italijanskih odnosov s posebnim ozirom na vsestransko obsejno sodelovanje. V tem okviru je bil dan poseben poudarek položaju in uresničevanju pravic slovenske narodnostne skupnosti v Italiji.

Pertini med pevci TPPZ



Predsednik republike se je včeraj na Pincavallu zadržal s pevci TPPZ «P. Tomažič» in z delegacijo, ki mu je izročila spomenico za ureditev openskega streljšča. Na sliki (zgoraj) Pertini se rokuje z obsojencem na 2. tržaškem procesu Srečkom Coljo, spodaj pa predsednik med našimi pevci

Dramatični problemi handikapiranih otrok Brez spremljevalca? Ostani doma!

Šolsko leto se je začelo pred mesecem dni, handikapirani otroci pa so še vedno doma in čakajo na spremljevalce. Le-ti čakajo na sklep občine, da jih zaposli. Nezaslišana veriga se nadaljuje: občinska uprava, ki je finančno odgovorna za službo, čaka na odredbo pokrajinske uprave (ki dejansko upravlja službo), da potrdi število spremljevalcev, za katere so šole prosile že ob koncu lanskega šolskega leta.

Za «normalnega» državljana je to težko sprejemljiv zaplet. «Zgodilo se je,» pripoveduje socialna delavka, «da je bivša pokrajinska odbornica za skrbstvo Paludetto (LpT) v hudi birokratski vni v začetku septembra določila, da bodo psihologinje in socialne delavke preverile prošnje šol. To smo po mesecu dni naredile, z rezultatom, da smo število prošelj potrdile, kot je sicer logično, saj v šolah najbolj poznajo svoje potrebe».

Medtem so handikapirani otroci ostali doma, kajti ravnatelj so sklenili, morda tudi z namenom, da bi pospešili «iter», da prizadetih otrok brez spremljevalca ne bodo sprejeli k pouku. «Če bi sam bil oče prizadetega otroka, bi z njim zasedel odbornišvo za skrbstvo in čakal tam do rešitve», je komentar brezposelnega spremljevalca, ki opravlja to službo že tri leta. «Mar ni dovolj, da se ti rodi handikapiran otrok? Zakaj si pri tem še obsojen na sramotno ravnanje s strani javnih struktur, ki bi morale po zakonu pomagati?»

Reakcija je povsem na mestu. Na neustreznost služb za handikapirane opozarjajo že vrsto let v prvi vrsti prav operaterji. Službe so pomanjkljive, neustrezne, neusklajene, in še kakšen pridevnik bi lahko dodali. Poglejmo le, kako je s handikapiranimi otroci v šoli (v optimalnih primerih, seveda). Zaenkrat životarijo doma). Občina nudi prizadetim varuško, pokrajina spremljevalca, šolsko skrbništvo pomožno učiteljico. Kako so porazdeljene pristojnosti? Varuška lahko skrbi le za higieno, spremljevalec le za varstvo (pazi, da prizadeti ne škodi sebi in drugim), pomožna učiteljica pa nekaj ur na teden «učí». Zakaj navednice? Ker v veliki večini primerov pomožna učiteljica nima specifične priprave za tak pouk. No, dogaja se, da ima otrok v šoli okrog sebe kar tri osebe, ki svojega dela ne usklajujejo popoldne pa nima nobene javne pomoči.

K temu je treba dodati še dva dramatična problema. Zaradi krčenja javnih stroškov je število spremljevalcev omejeno na okrog trideset (pred tremi leti jih je delalo 80), ki so dodeljeni najhujše prizadetim. Za vse primere lažje prizadetosti ali motenosti v obnašanju pa ni nikogar. Jasno je, da bodo ti otroci, za katere ni bilo v preventivnem smislu nič storjenega, najbolj verjetno krepili vrste mladih prestopnikov. Dokaz tega so življenjepisi mladih narkomanov in prestopnikov. Velika večina je imela težave v obnašanju in vključevanju že v šolskih letih.

Drug problem, ki pa je poglavje zase, je vprašanje, kam naj gredo hudo prizadeti otroci po 15. letu starosti. Spet je vmes krčenje javnih izdatkov, vsled katerega so v centrih za vzgojo in zaposlovanje (CEO) bili letos prisiljeni zavrniti 12 prošelj. CEO so edine ustanove, ki skrbijo za težko prizadete mladoletnike. Kaj naj naredijo starši, ki sami ne morejo nositi bremena oskrbe hudo prizadetega? Naj ga «zaupajo» umobolnicam podobnim zavodom po Italiji? Na ta dramatična vprašanja nihče od odgovornih ne daje zadovoljivega odgovora. (nf)

Podpisi za «Radio radicale»

Radikalna stranka je začela z zbiranjem podpisov zoper sklep upravnega deželnega sodišča Lacija o prepovedi «Radio radicale». Radikalci menijo, da predstavlja prepoved grobo politično diskriminacijo, ker se hoče na ta način utišati medij, ki je od svoje ustanovitve pred sedmimi leti do ukinutve prispeval s svojimi oddajami (naj spomnimo le na neposredne prenose razprav v parlamentu) k demokratizaciji italijanskega življenja in sredstev javnega obveščanja.

Zahtevo o preklicu prepovednega ukrepa so doslej podpisali številni predstavniki tukajšnjega političnega življenja, novinarji, kulturni delavci in drugi.

Pismo uredništvu

«LEGALNA TAKTIKA VDIRANJA NA ZASEBNA ZEMLJIŠČA»

V sredo, 5. t.m., nama je z očetom, po dvotednem zasledovanju, končno uspelo zaslediti neznanca, ki so pred dvema tednoma na našem zemljišču blizu vasi zasadijo vrsto kolijčkov. Tokrat sva jih zagledala v sosedovi vrtači. Bila sta dva in sta neumljeno obžalovala mogočen hrast. «Tako, zdaj jih imava.» Ko sva ju vprašala, če sta bi a onadva tista, ki sta pred nekaj dnevi postavila kolijčke na bližnjem zemljišču (našem), sta odgovorila pritrdilno. Potem ko sva jima povedala, da se na zasebno lastnino ne more kar tako vdreti in opravljati razna zemljemersko - gozdarska dela brez dovoljenja oz. pooblaštila pristojnih oblasti in brez predhodnega lastnikovega privoljenja, sta v en glas odgovorila, da sta delavca in da o tem nič ne vesta. Vsekakor naj počakava tehnika, ki nam bo vse pojasnil, sta še dodala. In res, kmalu se je prikazal uslužbenec, ki je bil videti že na prvi pogled nekoliko zaskrbljen in prestrašen. Kljub temu si je prizadeval ohraniti mirno kri. Ko mu je oče ponovno na dolgo in široko opisal «legalno taktiko vdiranja na zasebno lastnino,» se je začel močič na diplomatsko - osnovnošolski način izmotavati in spreminjati smer pogovora, češ da v tem primeru dovoljenje pristojnih oblasti ni potrebno, ker ta dela opravlja državno podjetje ENEL. Naj zato ohraniva mirno kri, naj se tako ne sekirava in končno naj ga pustiva pri miru, ker ima polne roke dela (z očetom sva bila oblečena v delovni obleki, tehnik pa najbrž tega ni opazil. Po vsej verjetnosti si je mislil, da živiva od rente in da zato lahko počakava, dokler ne opravi svojega). Da ga ne bi več nadlegovala, se je končno odločil, da nam pokaže pooblastilo. Napotili smo se proti avtomobilu podjetja ENEL.

«Enelski tehnik» je med kratkim sprehodom postajal čedalje bolj živčen, tako da se je počel pogovarjati, ki je bila nadačevanje prejšnje na kraju «delikta», nenadoma prekinila, ker je uslužbenec na očetovo trditve, da mora na vsak način pokazati pooblastilo pristojnih oblasti, ki mu dovoljuje opravljati prej omenjena dela na zasebnih zemljiščih, krepko odvrnil: «Jaz vam moram pokazati to, kar ima vsak naveden smrtnik moškega spola pod hlačami med nogami!» Prav tako, če ne še bolj jasen je bil delavec z belim ovrtnikom podjetja ENEL, kajti on je to, kar sem jaz opisal z dvanaestimi besedami, povedal le z eno. Tako je bilo diskusije konec, pa tudi «vročega» srečanja z do nedavno neznanimi postavljalci kolijčkov.

Seveda se mi je po tem dogodku utrnilo več vprašanj in pomislekov kot npr.: koliko časa bo v veljavi praksa (posebno v naših krajih), da je lastnik zemljišča ali nepremičnin, skoraj vedno postavljen pred izvršeno dejstvo? Ali jo bo moral kdaj kdo izmed delavcev, uslužbencev določenega podjetja, ki se bo mudil na zasebnem zemljišču, ne da bi bil s tem seznanjen lastnik, pošteno skupiti, da se bo ta praksa spremenila? Lastniki zemljišč so tukaj v glavnem Slovenci: ali so pristojni uslužbenci podjetja ENEL, če se jim je zdelo, da same lastnike ni treba posebej obveščati o svojih namerah, obvestili vsaj naše krovne organizacije, v prvi vrsti Kmečko zvezo? Vprašanj je še več, kljub temu pa hočem izkoristiti priložnost in preko vašega dnevnika vprašati (zahtevam tudi odgovor v časopisu tistih, ki so za to pristojni pri podjetju ENEL, naslednje:

- Kako oni gledajo na opisani dogodek in če so s tem sploh seznanjeni?
- Kako si lahko njihovi uslužbenci dovolijo protizakonito vdirati na zasebna zemljišča?
- Kakšne načrte ima podjetje ENEL na tem področju, ki so ga delno že zaznamovali?

DAVID MALALAN

DREVI SE BO SESTAL TRŽAŠKI OBČINSKI SVET

Danes se sestane tržaški občinski svet pod predsedstvom župana Richettija. Na dnevnem redu ima vrsto bolj ali manj pomembnih sklepov.

Najprej bodo obravnavali predloge, ki jih mora izdelati posebna komisija, za dokončno namestitve upepeljevalnika. Vrsta sklepov se bo dotaknila problema ostarelih, naj omenimo vsaj abonmaje za mestne avtobuse, preobnovo stavbe v Istrski ulici, ki bo namenjena centru za ostarele. Več je še drugih točk, ki jih bodo svetovalci obravnavali.

Na politični ravni ostaja še vedno odprto vprašanje zadržanja LpT. Pri namestitvi župana sta se izoblikovali dve struji, vsi svetovalci liste se pač niso strinjali s prehodom v opozicijo. Sicer so bili ti oporniki «potišani», objavili pa se bodo verjetno tudi na pokrajini, kjer kaže, da nekaterim predstavnikom LpT ne diši opozicija. Po drugi strani močno pritiskajo na Listo mislovci, ki verjetno računajo, da je danes najbolj kompakten del liste prav tisti, ki zavzema najbolj desničarske položaje. Prav ta del Liste najbolj nasprotuje kakršnemukoli sodelovanju z odborom. Vprašanje je seveda, kako bo s tistimi svetovalci, ki so do odbora «mehkejši». Kako in kaj bo seveda pokazala bodočnost. Predvsem jasno pa je, da čaka novi odbor ogromno delo, saj je bil v zadnjih letih tržaški

občinski svet predvsem prizorišče preprirov, demogoških izjav in vzklikov o tem, kako je Rim zapustil Trst, kot pa de'ovni organ, ki mora upravljati in reševati večkrat nelahka vprašanja.

Javna razprava KPI o gospodarstvu pri nas

Deželni odbor KPI bo priredil jutri ob 9. uri na sedežu ACI v Ul. Curno 2 javno manifestacijo na temo: Državne soudeležbe, pomorsko gospodarstvo — predlogi KPI za področje Trst - Gorica. Uvodno poročilo bo imel deželni tajnik KPI Giorgio Rossetti, sprejela pa bosta tudi tržaški pokrajinski tajnik KPI Ugo Poli in goriški pokrajinski tajnik KPI Renzo Redivo.

Zaključke razprave bo povzel posl. Gianfranco Borghini, odgovorni za sekcijo industrije, energije in državnih soudeležb pri vsedravnem vodstvu KPI.

† Nenadoma nas je zapustila naša draga

Pavla Legiša

Pogreb bo danes, 7. t.m., ob 14.30 iz hiše žalosti na mavhinsko pokopališče.

Za njo žalujejo: sestra Marija, brat Venceslav z družino ter drugo sorodstvo.

Mavhinje, Vižovlje, 7. oktobra 1983

Ob izgubi predragega očeta Silvestra izreka Rudiju in Andreju Škabarju iskreno sožalje SK Devin.

Slovenska pokrajinska komisija PSI izraža ob izgubi tov. Silvestra Škabarja svojcem globoko sožalje.

Ob težki izgubi svojega člana Silvestra Škabarja izreka svojcem iskreno sožalje sekcija PSI Zgonik - Repentabor.

Zupan, odborniki in svetovalci občine Repentabor izreka iskreno sožalje svojcem ob prerani izgubi bivšega svetovalca Silvestra Škabarja.

«Priatelj» izmaknil denarnico z milijonom lir

Karabinjerji iz Milj so prijaviili sodnim oblastem 22-letnega Maria Giugovaza iz Ul. Pagano 18 zaradi tatvine v obremenjenih okoliščinah. Izvidnica karabinjerjev je 2. oktobra zvečer opazila v Ul. Costalunga moška, ki sta se zelo vneto «razgovarjala», tako da je ma'o manjkalo, da si nista skočila v lase. Karabinjerji so posegli in od enega od njiju, Bruna Cancianija, izvedeli o tatvini, ki naj bi jo izvedel drugi moški, Giugovaz, Cancianiju v škodo nekaj dni prej v stanovanju njihovega prijatelja v Ul. Fonda 2. Po izjavah Cancianija naj bi mu med spanjem Giugovaz izmaknil denarnico z milijonom lir. Giugovaz ni zanikal kraje, ugovarjal pa je, da je bilo v denarnici le 400 tisoč lir, ne pa milijon. Karabinjerji so ga po nekaj dneh na prostosti prijaviili sodišču.

Razvoj turizma v F-JK naj bo čimbolj načrten

Včeraj se je v Trstu deželni odbornik za turizem Brancati sestel z deželnimi turističnimi operaterji, med drugim so bili prisotni predsednik deželne komisije za turizem Cividin, deželni ravnatelj za turizem Tringale in ravnatelj Deželne ustanove za pospeševanje turizma Romano.

V svojem govoru je turističnim operaterjem Brancati dejal, da dežela ne namerava več izdajati podpor brez prave koordinacije. Tu je odbornik omenil deželna načrta za gorski in obmorski turizem. Dežela bo torej na turističnem sektorju delovala po začrtanem programu. V tem smislu bo moralo potekati tudi delo zasebnih turističnih operaterjev. Slednji bodo morali sodelovati z deželo, saj le-ta ne bo več neposredno upravljala turističnih storitev. Skratka, deželni turizem «bo moral hoditi z lastnimi nogami» je poudaril Brancati.

Po tem nagovoru so prisotni obravnavali nekatera pereča vprašanja deželnega turizma. Obravnavali so tako potrebo po karti, ki naj zaobjema pristanišča namenjena navtičnemu turizmu, kako valorizirati Henriquezov muzej, izgradnjo kongresne palače, pomoč majhnim operaterjem, vprašanje igralnice, potrebo po tem, da se razdelijo dopusti in seveda potrebo po kvalifikaciji personala.

Delegacija PSI v Rimu

Načelnik svetovalske skupine PSI v deželnem svetu F-JK Carbone in tržaški pokrajinski tajnik iste stranke Seghene sta se včeraj srečala z odgovornim za gospodarska vprašanja pri PSI Manco in ministrom za delo De Michelisom. Sestanku so prisostvovali še drugi vodilni člani PSI.

Sestanek je bil namenjen predvsem gospodarskim vprašanjem v naši deželi, s posebnim poudarkom na kriz-

nih situacijah. Tako je Carbone med drugim poudaril da si Trst ne želi «daril», ampak da raste zahteva po pomoči in vzpodbujanju tržaškega gospodarstva iz partikularne situacije, v kateri se nahaja naše mesto.

Ob tem je Carbone predlagal, naj bi Trst in Tržič vključili med krizna področja. Prisotni socialistični voditelji so obljubili, da se bodo zavzeli, da bodo predlogi uresničeni.

OBČINA MILJE

TEHNIČNI ODDELEK - URBANISTIKA

Predmet: VIII. varianta občinskega regulacijskega načrta

ŽUPAN,

na podlagi odloka predsednika deželnega odbora št. 0425/Pres. z dne 24. 8. 1983, objavljenega v Uradnem listu št. 98 z dne 14. 9. 1983, s katerim je bila odobrena VIII. varianta za navtična pristanišča in pristane turističnega značaja

OBVEŠČA,

da so akti VIII. variante občinskega regulacijskega načrta od dne 30. septembra 1983 za 20 dni deponirani v občinskih uradih - Urbanistika. Akti so na prost vpogled občinstvu.

ŽUPAN

Milje, 7. oktobra 1983

GROZDJE ZA VINO
SUPERORTOFRUTTICOLO - Trg Cagni 1
(zadnja postaja št. 19) TELEFON 81-03-21
SAMO IZBRANO BELO IN ČRNO GROZDJE

Zlata poroka v Gropadi



Frančiška Mezgec



Karel Kale

Veselo razpoložena in nasmejana, kot bi se bila za to priložnost znebila vseh problemov, ki jih pač leta prinašajo zdravju, in raznih skrbi, ki jih v nobeni poštenu hiši na tem svetu ne manjka, sta Frančiška Mezgec in Karel Kale rade volje pristala na novinarski razgovor ob svojem skupnem pomembnem življenjskem jubileju — zlati poroki. Francka in Karlo «Gospudova», kot ju po domače nazivajo v Gropadi in kot ju poznajo tudi v sosednjih vaseh, si te dragocene in nenadomestljive trenutke skupne radosti zaslužita kot malokdo. Kogar življenje tepe s trdimi in neprizanesljivimi preizkušnjami, kot je njiju, zna verjetno veliko dražje ceniti žarek sreče, ki posije od časa do časa v osone rebri našega vsakdana.

Življenje je s Francko in Karlotom (iz številne kmečke družine v Gropadi on, iz številne kmečke družine v Velikih Ločah na Brkinskem ona) dejansko grdo ravnalo dolga leta. Po prvih korakih ravne in mehko tlakovane skupne poti, ki sta se jo polna mladostnih moči, ljubezni in lepih upanj korajžno lotila pred natanko

petdesetimi leti, se je kaj kmalu začelo vedno bolj gosto robidovje. Že leta 1935, dve leti po poroki, potem ko se jima je rodil sin Karlo, je moral oče Karlo v italijansko vojsko. Pustiti je moral zaposlitev pri grofu Scaramangaju v Sežani, kjer je skrbel za živino. Za mlado družino, ki se prav gotovo ni kopala v izobilju, je bil to hud udarec. Toda hudo se je dejansko šele začelo. Karla, če odštejemo vmesne krajše nekajmesečne presledke, dejansko ni bilo več domov do osvoboditve. Vmes so namreč prišli zloglasni «posebni bataljoni», ki si jih je fašistični režim izmislil za slovenske fante in može in Karlo se jim ni izognil. Razne okoliščine so ga zadržale v Kalabriji in nato prispevale, da se osvojevalne vojaške skupine ni mogel znebiti do konca vojne.

Za Francko in otroke (po Karlu sta se rodili še Zofija in Anica) je bila Karlova odsotnost huda preizkušnja. S solzami v očeh se še danes spominja, kolikokrat je sedla na kolo, posedla nanj tudi malega Karla in se odpeljala v Furlanijo, da bi prodala nekaj sadja ter si v zameno

kupila nekaj neobhodno potrebnega za preživljanje. Spominja se, kako jo je pot zanesla celo do Cervignana in vmes je bilo treba s strahom in trepetom prekoračiti številne nemške cestne bloke. Najhujša preizkušnja pa je bila bolezen. Zahrbno se je polastila malega Karla. Kolikokrat je mati Francka romala z malim Karlom v naročju peš čez hrib v mesto k zdravniku. Toda mišična distrofija ne prizanaša in Karlu je bil usojen voziček.

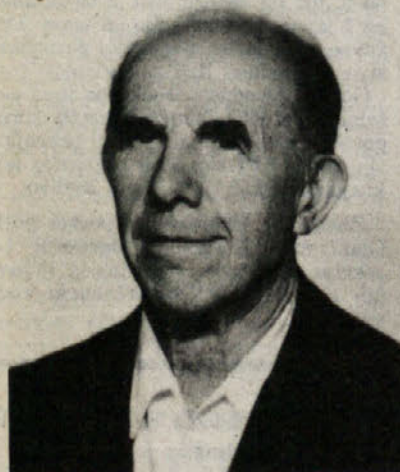
Hudo je brskati po neprijetnih spominih. Besede ne pridejo zlahka na dan, vendar ko pridejo, tako iz Francinih, kot iz Karlovih ust, je razbrati iz njih neverjetno ljubezen in požrtvovalnost, ki sta premagali vse ovire, podrli vse ograje samoobjekvanja in zgradili obstoj, ki je lahko marsikomu za zgled. Kot ni bilo lahko sinu Karlu, tako ni bilo njima, ki sta zanj skrbela veliko, veliko bolj kot skrbijo normalni starši za zdrave otroke. Iz te vsemogočne starševske ljubezni je sin Karlo črpal sokove, ki so mu pomagali, da se je kljub hudemu in neozdravljivemu obolenju realiziral kot človek. Pred desetimi leti, potem ko je preživel tudi hudo prometno nesrečo se je posvetil kot soustanovitelj in vodja znameniti Skupnosti - družini na Opčinah, kjer so tudi po njegovi zaslugi zgradili prostoren in funkcionalen dom za handikapirane, ki ga on sam vodi, skupaj s svojo ženo Gino, s katero se je poročil pred par leti.

Žarki sreče, ki so posijali v Karlovo življenje, so nepopisni žarki sreče tudi za očeta Karla in mamo Francko. Če k temu prištejemo tudi ljubeče vezi, ki ju vežejo s hčerama Zofijo in Anico, ki sta se poročili ena v Dolino, druga v Repen in jima povili štiri vnukinje, ki so zelo navezane na dobra dedka in babico, je slika njune sreče ob 50. skupnem življenjskem jubileju popolna.

Iz srca jima želimo, da bi to srečo lahko še dolgo uživala.

DK

ŽIVLJENJSKI JUBILEJ STANKA CAHARIJE



Stanko Caharija

Stanko Caharija, po domače «Mhčev», iz Nabežine, praznuje danes 73. rojstni dan. Kot sin zavednih slovenskih staršev je že v ranih letih občutil tegobe in trpljenje, ki ga je prinesla prva svetovna vojna. Po njej se je zaposlil kot kamnosek v nabrežinski polovici svojega življenja, ko je nastopila doba fašističnega nasilja. Stanko «Mhčev» je bil v tistem času večkrat primoran ostati doma, ker ga na delo kot delavca slovenske narodnosti niso hoteli sprejeti. Medtem je izbruhnila še druga svetovna vojna, med

katero je Caharija deloval kot aktivist na terenu in pomagal partizanskim četam pri raznih operacijah. Februarja leta 1944 so ga Nemci, skupaj z nekaterimi drugimi domačini, odpeljali v Nemčijo, v taborišče v mestu Neumarkt. Tam je ostal, dokler se mu ni ponudila priložnost za delo na kmetih. Zatekel se je torej h kmečkim družinam, kjer je po raznih dogodivščinah srečno dočkal konec vojne. Vrnil se je v domači kraj in se znova zaposlil v kamnolomu. Poleg kamnoseštva pa je gojil tudi kmetijstvo, torej mu dela res ni zmanjkalo. Leta 1947 se je poročil z domačinko Valerijo Gruden, v zakonu pa sta se jima rodila otroka Ladi in Vera.

Stanko «Mhčev» se je takoj po vojni vključil v kulturno življenje vasi in je bil med ustanovitelji pevskega zbora v Nabežini, ki se je kasneje poimenoval «Igo Gruden». V tem zboru je očeta vestno nadomestil sin Ladi, ki že vrsto let aktivno sodeluje v njem. Ne samo to, Stanko je bil tudi med tistimi, ki so vklesali spominski plaketo na rojstno hišo znanega pesnika Iga Grudna. Prejšnje leto pa je ta človek z novo voljo in pogumom, skupaj s sinom, po petdesetih letih spet odprl osmico pri «Mhčevih», kar je bilo res prijetno presenečenje za vse domačine. Skratka, Stanko je mož, ki veselo in delovno preživlja pestre dneve v svojem 78-letnem življenju.

DB

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE V TRSTU

razpisuje

ABONMA ZA SEZONO 1983 - 84

Pred skorajšnjo otvoritveno predstavo opozarjamo vse cenjene obiskovalce, ki si še niso prikrbeli abonmaja, da to še zmeraj lahko storijo pri blagajni Kulturnega doma ob delavnikih od 10. do 12. ure in od 18. do 20. ure.

Vse abonente prosimo, da dvignejo svoje izkaznice

Gledališča

CANKARJEV DOM - Ljubljana

Razstave

Do 6. novembra (Sprejemna dvorana) arheološka razstava Kelti in njihovi sodobniki na ozemlju Jugoslavije.

Program Video CD 83

Do nedelje, 9. oktobra, od 10. do 22. ure bodo prikazani programi video umetnosti, video glasbe in eksperimentalne televizijske oddaje.

Velika dvorana

Danes, 7. t.m., ob 19.30: G. F. Handel «Samson» - Koncert severno nemškega radia.

Okrogla dvorana

Danes, 7. oktobra, ob 22. uri: J. Pejaković «Oj, življenje» (monodrama).

TEATRO STABILE

Sezona 1983-84. Vpisovanje in potrditev stalnih abonmajev (do 21. t.m.) pri krožkih raznih podjetij, v šolah, sindikatih in pri osrednji blagajni gledališča (tel. 567-201 int. 12) in pri Uradu za abonmaje tel. 54-331. Glavna blagajna: tel. 69-406, 68-331, 65-700.

PRIMORSKO DRAMSKO GLEDALIŠČE

Mladinski oder

V torek, 11. t.m., ob 9. in 11. uri: J. Grabowski «Volk in kozlički». Predstava v Cerknem.

POTOVALNI URAD

«AURORA»

vabi od 23. do 26. oktobra na izredno potovanje z letalom na

KRETO

Cena 289.000 lir

Ne zamudite enkratne priložnosti Informacije in vpisovanje pri potovalnem uradu «Aurora»

Ul. Cicerone 4, tel. 60-261

Včeraj-danes

Danes, PETEK, 7. oktobra

MARIJA

Sonce vzide ob 6.10 in zatone ob 17.35 — Dolžina dneva 11.26 — Luna vzide ob 7.02 in zatone ob 18.26.

Jutri, SOBOTA, 8. oktobra

SIMEON

Vreme včeraj: temperatura zraka 20,7 stopinje, zračni tlak 1022 mb rahlo pada, veter 3 km na uro, vlaga 68-odstotna, nebo rahlo oblačno, morje mirno, temperatura morja 20,4 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Flavio Giugovaz, Daniele Muha, Gianfranco Paliga.

UMRLI SO: 70-letna Miranda Gurtner por. Malfatti, 72-letni Pietro Calucci, 72-letna Antonia Ugriss vd. Marchesich, 86-letni Luigi Dolini, 58-letni Michele Fronda, 89-letna Alessandra Fravega, 58-letni Giovanni Montagna, 71-letni Emilio Ferrari, 67-letni Guerrino Cussi, 71-letni Norina Cionini, 70-letni Attilio Luin, 84-letna Silvia Sinibaldi vd. Cantoni, 70-letni Franc sco Chelleris, 71-letni Aldo Contento, 77-letni Bruno Coronini, 60-letni Romano Papa, 73-letna Alma Trevisan vd. Pachor, 48-letni Giovanni Segal, 26 dni star Sandro Gerio.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN

(od 8.30 do 20.30)

Trg Garibaldi 5, Ul. Diaz 2, Ul. dei Soncini 179, Ul. Revoltella 41, Opčine, Milje (Mazzinijev dvorec 1).

(od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 20.30)

Trg S. Giovanni 5, Trg Sv. Jakoba 1. NOČNA SLUŽBA LEKARN

(od 20.30 dalje)

Trg S. Giovanni 5, Trg Sv. Jakoba 1, Opčine, Milje (Mazzinijev dvorec 1).

LEKARNE V OKOLICI

Boljunc: tel. 228-124, Bazovica: tel. 226-165, Opčine: tel. 211-001, Zgonik: tel. 225-596, Nabrežina: tel. 200-121, Sesljan: tel. 209-197.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nočna služba od 20. do 8. ure tel. 9171, predpriznčna od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20.

Prireditve in sporočila kulturnih društev in organizacij

KD Slavec iz Rimanj in Loga vabi jutri, 8. oktobra, ob 20.30 na ogled gledališke predstave «Piknik s tvojo ženo» v izvedbi kulturnega društva «Bazovica» z Reke.

KD Primorsko, sekcija VZPI-ANPI Dolina - Mačkölje - Prebeneg ter KS in ZB NOV Zazid vabijo na odkritje spominskega obeležja padlim Mačköljanom in padlim borcem NOV iz Zazida, ki bo v Zazidu v nedeljo, 9. t.m., ob 14. uri.

Ob prazniku patrona sv. Sergija bo jutri, 8. oktobra, ob 18.30 pred cerkvijo v naselju Sv. Sergija koncert vasko godbe na pihala pod vodstvom dirigenta Danila Škergata.

SKD Barkovlje vabi ljubitelje lepega petja in družbe, da pristopijo k pevskemu zboru. Pevske vaje so vsak ponedeljek in četrtek ob 20. uri v društvenih prostorih — Ul. Cerreto 12.

KD I. Grbec iz škodnja priredi jutri, 8. oktobra, ob 20.30 predavanje z diapozitivi Maria Magajne na temo «Potovanje po Braziliji».

Prispevki

V spomin na Primoža Sedmaka darujeta Albina Bavčar in Violeta 20.000 lir za Združenje aktivistov tržaškega ozemlja.

V spomin na dragega strica Andreja Križmančiča daruje Danica z družina 50.000 lir za spomenik padlim v NOB v Lonjerju.

Za sekcijo zveze borcev Boljunc darujeta Marjan Sancin (Boljunc 335) 10.000 lir in Miro Ota (Kroglice) 35.000 lir.

V spomin na vse padle Mačköljane v NOV daruje Alojzija Olenik 10.000 lir za sekcijo VZPI-ANPI Dolina - Mačkölje - Prebeneg.

V spomin na Slavka Pirjevca darujeta Lilijana in Istriano 100.000 lir za pevski zbor Vasilij Mirk.

V spomin na Ivano Kralj vd. Furlan, Antona Pauletiča in Slavka Pirjevca darujeta Mara in Angelo Blažina 30.000 lir za FC Primorje.

Iza, Pina P. in Pina B. darujejo 30.000 lir za planinski dom Mangart.

Ob obletnici smrti (8.10.1982) namesto cvetja na grob prijatelja in planinskega tovariša Stefana Bratoža daruje Danilo Micheluzzi 50.000 lir za planinski dom Mangart.

V spomin na Ninijo Košuto daruje družina Sedmak (Gabrovce 1) 15.000 lir za moški pevski zbor Vesna. V isti namen daruje Drago Sedmak 30.000 lir za Sklad za vzdrževanje doma A. Sirk v Križu.

V spomin na Bruna Danjeluta darujeta družini Volpi-Lisjak in Lomartire 50.000 lir za Center za rakasta obolenja.

V spomin na Andreja Križmančiča darujejo sosedje in bližnji vaščani 50.000 lir za SD Zarja, 32.500 lir za KD Lipa, 32.500 lir za vzdrževanje spomenika v Bazovici ter 30.000 lir za Skupnost družina Opčine.

Namesto cvetja na grob Andreja Križmančiča darujeta Cvetko in Valerija 10.000 lir za SD Zarja.

V spomin na Andreja Križmančiča darujejo kolegi sina Danila 60.000 lir za SD Zarja.

V spomin na letnika Andreja Križmančiča daruje Andrej Pečar 10.000 lir za KD Lipa.

Marino Pečenik daruje 15.000 lir za spominsko obeležje padlim v NOB v Zazidu.

Ob priliki 40-letnice požiga vasi daruje S. G. 30.000 lir za KD Primorsko-Mačkölje.

Čestitke

Danes praznuje LIVIO iz Križa rojstni dan. Še mnogo srečnih in zdravih let med nami mu želi žena Klara ter otroka Ksenija in Vojko.

Danes praznuje v Saležu št. 4 rojstni dan naša draga nana MILKA GRILANC. Ob tem slavlju ji želijo vse najboljše vsi vnuki.

Včeraj je upihnila 24. svečko naša SANDRA. Še na mnoga leta ji kličejo prijatelji in prijateljice.

Danes praznuje MAURO rojstni dan. Vse najboljše mu želijo odborniki KD Vesna.

Čeprav pozno, a iz srca, voščijo SANDRI GRUDEN vse najboljše odborniki KD Vesna.

Danes praznujeta v Gropadi 50 let poroke FRANCKA in KARLO KALC. Ob tem jubileju jima čestitajo družine Grgič, Paoli in Cosina.

Danes praznuje EMILIJA GRILANC 71. rojstni dan. Ob tem jubileju ji čestita mož Karlo in ji želi še mnogo zdravih in srečnih let.

Danes praznuje MARINA 17. rojstni dan. Vse najboljše ji želi očka, mama, noni in nono, Denis, še posebno pa Claudio.

Draga FRANCKA in KARLO! Pol stoletja, obilo solz, pa tudi cvetja, skupno dočakala sta! «Sreče, zdravja in veselja!» je vseh dragih iskrena želja.

MENJALNICA vseh tujih valut

6. 10. 1983

Ameriški dolar	1.560,—
Kanadski dolar	1.265,—
Švicarski frank	744,—
Danska krona	165,—
Norveška krona	213,—
Švedska krona	200,—
Holandski florint	538,—
Francoski frank	195,—
Belgijski frank	26,—
Funt sterling	2.320,—
Irski sterling	1.860,—
Nemška marka	604,—
Avstrijski šiling	85,50
Portugalski eskudo	11,—
Španska pezeta	10,—
Japonski jen	5,—
Avstralski dolar	1.300,—
Grška dramma	14,—
Debeli dinar	12,50
Mali dinar	12,25

BANCA DI CREDITO DI TRIESTE TRŽAŠKA KREDITNA BANKA S.P.A.

TRST - ULICA F. FILZI 10 - 61-448

Kmečka in obrtna hranilnica in posojilnica v Nabrežini obvešča vse svoje člane, da prireja enodnevnih avtobusni izlet v Poreč v nedeljo, 16. oktobra, in jih naproša, da sporočijo morebitno udeležbo do vključno 7. 10. v uradih hranilnice.

Mali oglasi

telefon (040) 79 46 72

PRODAM pretilni stroj Defendi Brother v odličnem stanju. Telefonirati od 12.30 do 13.30 na 040/824951.

SLUŽBA V RIMU: kuharica/kuhar vešča italijanske in slovenske kuhinje, pomočnik/pomočnica v recepciji hotela z voznikiškim dovoljenjem, dekle/fant vešča strojepisja, morebitnih jezikov, predvsem dobro obvladanje slovensčine. Ponudbe poslati ali telefonirati na Hotel Bled - Via S. Croce in Gerusalemme 40 - 00182 Roma. Tel. 06/777102.

NOVA KOLEKCIJA iz rož in voskov «Old Pharmacy» je popolna kolekcija za nego suhe in mastne kože, predvsem je kolekcija na naravni bazi. Že v prodaji na Opčinah pri «Kozmetiki 90».

IŠČEM SLUŽBO kot inštalater ali kamionist z voznikiškim dovoljenjem D. Tel. 793295.

KUPIM bele rabljene kotalke št. 35 z zamke libero. Telefonirati med 19. in 20. uro na št. 220525.

ZENSKA srednjih let išče zaposlitev kot gospodinjska pomočnica tudi več ur dnevno. Telefonirati na št. 811396 od 12. ure dalje.

V TRSTU — Ul. S. Pasquale (Park Revoltella) prodajamo zadnja razpoložljiva stanovanja v zelo elegantni zgradbi z razgledom. Olajšave pri plačilih. Predaja v l. 1984. ELLEBI IMMOBILIARE - Tržič, Ul. Galilei 93/C, tel. 0481/73139.

NA KRASU prodam trgovsko licenco: jestvine, sadje in zelenjava, kmečko orodje, drogerija, prodaja kruha in papirnica. Tel. 226240.

UVOZNO-IZVOZNO podjetje v Gorici nudi zaposlitev sposobnemu in dinamičnemu moškemu. Pogoji: opravljene vojaške obveznosti, starost ne preko 35 let, večletna praksa na trgovinskem področju, znanje slovensčine in italijanščine, pripravljenost opravljati krajša ali daljša poslovna potovanja po Italiji. Ponudbe pošljite na upravo PD v Gorici.

IŠČEM v najem ali za morebitni kasnejši odkup veliko stanovanje v centru ali v predmestju Trsta. Telefonirati po 20. uri na 945161.

ABSOLVENTKA na univerzi z raznovrstno delovno izkušnjo in z veseljem do dela, išče zaposlitev v kakem uradu, trrdki ali organizaciji. Pismen ponudbe na Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6, Trst — pod šifro «Zaposlitev».

PRODAM hišo na Kontovelu št. 25, v dobrem stanju, 80 kv. m. Telefonirati na št. 220601 od 13. do 14. ure.

Kino

Ariston 17.30 «Nostalgia».
Eden 17.00 «Al bar dello sport».
Fenice 17.00 «Flashdance». M. Nouri.
Nazionale Dvorana št. 1 15.30 «Bubble gum». Prepovedan mladini pod 18. letom.
Dvorana št. 2 15.30 «Alla ricerca del dolce piacere».
Dvorana št. 3 15.30 «Tornados». Film za vsakogar.
Grattacielo 16.30 «Tuono blu».
Mignon 16.30 «Dolce e selvaggio».
Aurora 17.00 «48 ore».
Capitol 17.00 «The Blues Brothers».
Radio 15.30 «Emy la minorenne dell'Hostess Club». Prepovedan mladini pod 18. letom.
Vittorio Veneto 16.30 «Il giornalista e la sua star». Prepovedan mladini pod 18. letom.
Moderno 18.00 «Pappa e ciccio». Paolo Villaggio, Lino Banfi, Milly Carlucci.
Lumiere 16.00 «La montagna sacra». Prepovedan mladini pod 18. letom.

Razna obvestila

Glasbena matica obvešča, da so vaje otroškega pevskega zbora — otroci iz vrta — vsak torek od 16. do 16.30 v Dijaškem domu, Ul. Ginnastica 72.

Glasbena matica obvešča, da so vaje otroškega pevskega zbora ob torkih in četrkih od 17. do 18. ure v Dijaškem domu, Ul. Ginnastica 72.

Župnija Rojan vabi na koncert «Slovenskega okteta», ki bo v nedeljo, 9. t.m., ob 16. uri v rojanski župnijski cerkvi. Sodeluje organist Hubert Bergant.

Izleti

SPDT prireja v nedeljo, 9. oktobra, izlet na Slavnik z osebnimi avtomobili. Zbirališče planincev ob 8. uri pred cerkvijo v Bazovici.

Na dveh slikarskih tekmovanjih

POMEMBNA PRIZNANJA ZA DEMETRIJA CEJA

Na slikarskem tekmovanju ex-tempore škedenjskega združenja «Pro Loco» je predpreteklo nedeljo sodelovalo tudi 16 Jugoslovancev. Prvo nagrado je prejel naš Demetrij Cej, ki je prejel tudi drugo nagrado preteklo nedeljo na 15. ex-tempore tekmovanju kulturnega krožka «Il Carso», kjer sta bila nagrajena od naših še Robert Kozman in Fabio Smotlak. Prvo nagrado pol milijona lir od pokrajine za odkup slike in pa trofejo krožka je dobil Gorican De Jorio, tretjo Tullio Gombac, četrto pa mladi Piero Conestabo, ki je nedavno razstavljal v Torkliji. Žirija, ki ji je predsedoval Milko Bambič, je bila skoro ista kot v Škedenju, z izjemo Toneta Biloslava, ravnatelja Obalnih galerij, ker so v Boljuncu tokrat smeli tekmovati le slikarji naše dežele. Naslednje nagrade, pokale in kolajne raznih ustanov in podjetij, so odnesli Vittorio Cossutta, napredni Pecelli, Milčana Tamburini in Zillijeva, prvi za prikaz onesnaženega, druga pa za sveže de- viško dojeti Kras. Nato Maria Grazia Pausler iz Mariana, po vzorih naših

impresionistov ustvarjajoči Robert Kozman, Ercole Colautti, Pacor Giulia za sočno barviti izrez narave. Laila Grison Cavalieri za sliko domačega okna s pristnimi zavesicami. Giorgio Velia, Livio Zopolatti, Alferio Colautti za veliko olje vaše idele, ki bi ga žirija mogla oceniti bolje, enako kakor tudi sliko abstraktne geometričnosti Fabia Smotlaka in še tisto mladega Babudra. Bilo pa je še precej drugih upoštevanja vrednih slik. Zato so podelili za nameček še deset pohvalnih omemb, ki sta si ju zaslužila vsekakor Adriano Janezic in arhitekt - slikar Mario Marinelli. Razstava vseh slik pa bo v nedeljo v prostorih krožka v Ulici Mazzini 12. Slavnostni govor v gledališču Prešeren je imela za krožek že o zaslužna predsednica Olga Kocijan, hčerka Boljuncanke in Dolinčana, v notranjost Italije nekoč premeščenega železničarja, ki obvlada dobro slovenščino in bi mogla zato ob tej priliki izreči zahvalo dolinski občini za prejeto gostoljubje tudi kak stavek v slovenščini. MB

Jogging: rekreacijska dejavnost za boljše zdravje

Pogovor z zdravnikom Petrom Franzo, članom Slovenskega odseka za športno medicino pri FMSI



Tek je ena najnaravnostnejših oblik človekovega gibanja, ki jo poznamo in obvladamo že iz pradavnine, ko je človek ob teku lovil, pa tudi bežal pred divjadjo in pred sovražnimi plemeni. Tako je moral naš prednik teči, če je hotel ali ne, v okviru sodobne družbe pa je človek način življenja močno spremenil. Slednjemu je prilagodil tudi način gibanja, večkrat prav na škodo zdravja in telesa.

Darwinove ugotovitve, da "človek z vsemi vzvišenimi sposobnostmi nosi v telesu še vedno neuničljiv žig svojega nizkega izvora", pa se zadnja leta marsikdo zaveda, potreba po gibanju in teku pa je pri sodobnem človeku vedno bolj občutena. Tako so tudi pri nas številne gozdne steze na Krasu, lepa in razgledna Napoleonova cesta ter tudi predmestne in obalne ceste vedno manj osamljene: v jutranjih in večernih urah je namreč na njih kar lepo število tekačev najrazličnejših starosti, ki se brez vsakršnih predsodkov v prepo- tenih majčkah in trenirkah posvečajo z dušo in telesom joggingu.

Vendar spada tudi tek, ki je sicer le pospešena oblika hoje, med športne panoge, prav zato pa je pravilno, da se ga človek loti z zmer- nostjo in racionalnostjo ter ob spošto- vanju telesnih sposobnosti ali še bo- lje z zdravnikovim nasvetom. O joggingu kot obliki rekreacije in to predvsem v zrelih letih, smo se po- govorili z mladim zdravnikom Petrom Franzo, ki je sicer član Slovenskega odseka za športno medicino pri FMSI (Federazione medici sportivi italiani), s tekom pa se je svoj čas tudi sam ukvarjal.

"Tek je pravzaprav zelo naraven prehod z vsakdanje hoje na pospe- šeno gibanje, ki je predvsem na ama- terski ravni izredno zdrava in pri- merna rekreacija tako za mlade, kot za priletne osebe," nam je povedal Franza. "Omenil sem starejše gene- racije, ker je prav med njimi veliko tekačev, ki se z joggingom občasno ukvarjajo, sam pa mislim, da je jog- ing za priletno osebo, predvsem za upokojenca, ne samo važen pripo- moček za ohranitev zdravega in mla- dega organizma, temveč tudi važen psihičen moment. Tek v naravi, tu-

di v okviru večje skupine ali dru- štva, je namreč dobro sredstvo za premagovanje osamljenosti in dolgca- sa, pa tudi globljih psihičnih depre- sij."

Zdravnika smo vprašali, kakšne so nevarnosti, ki jih tek lahko povzro- ča pri mladem, predvsem pa pri sta- rejšem tekaču in kakšne nasvete la- hko nudi priletni osebi, ki bi se rada posvetila taki obliki rekreacije. "Pred- vsem je važno kdo in kako se teku posveča," nam je povedal, "za člo- veka, ki je skozi vse življenje treni- ral, ali se posveča kakemu športu, ni večjih težav, veliko več zmerno- sti in pazljivosti pa priporočam ti- stim, ki se v zrelih letih prvič odlo- čajo za šport in sicer za jogging. Vsakemu, ki s tekom komaj začenja ne škodi zdravniški pregled, saj je nepravilen in pretiran jogging lahko zelo škodljiv tistim, ki imajo težave s srcem, ki bolehalo za sladkorno bo- leznijo ali trpijo zaradi dismetabo- ličnih obolenj. Tek je pa sicer izred- no koristen za mišice, za kosti in di- hala, izboljšuje pa tudi delovanje zdravega srca in krvnega obtoka, preprečuje artrozne spremembe ter boljša delovanje jeter in ledvic. Pred- vsem je to šport, ki v nasprotju z o- bičajnimi rutinskimi vajami v za- prti telovadnici prinaša tudi psihično sprostitvev in blaži umsko preobre- menitev."

Skratka, tek je primeren za vsako- gar, predvsem če gre za zmerno vad- bo, ki od telesa ne zahteva prevelikih naporov in si ne postavlja ago- nističnih ciljev. Bolje je teči dlje in počasneje, kot štartati s hitrostjo in z joggingom prenehati že po nekaj minutah. Za tekača, ki hoče svojemu telesu koristiti, pa je važna tudi obu- tev, ki jo izbira, tekaška steza, iz- med katerih je najbolj primerna meh- ka gozdna pot, najnevarnejši pa as- falt, tehnika dihanja in teka, pred- vsem pa prehrana.

"V zvezi s prehrano, bi moral te- kač marsikaj vedeti in prebrati," je povedal zdravnik Franza, "naj tu le omenim, da je zelo važna naravna in zmerna prehrana, ki naj bo bogata na škrobu in beljakovinah, predvsem v poletnih mesecih pa moramo pazi- ti da sproti nadomeščamo izgubljene rudninske soli." SP

radiotelevizija

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

- Prvi kanal**
- 12.00 DNEVNIK 1 - Flash
 - 12.05 Halo, Raffaella?
 - Zabavnoglasbena oddaja z Raf- faello Carrà
 - 13.25 Vremenske razmere
 - 13.30 DNEVNIK 1
 - 14.00 Po cestah Kalifornije - TV film
 - 15.00 Kulturne aktualnosti Dnevnika 1
 - 15.30 Šolska vzgoja
 - 16.00 Orzowei - mladinska nadalj.
 - 16.25 Risanke
 - 16.50 Danes v parlamentu
 - 17.00 DNEVNIK 1 - Flash
 - 17.05 Dick Turpin - TV film
 - 18.00 Dokumentarna oddaja
 - 18.40 «Tivutrenta» - nagradno tek.
 - 19.45 Almanah in Vremenske razmere
 - 20.00 DNEVNIK 1
 - 20.30 «Bravo!» - glasbena komedija
 - 21.50 Šola nasilja - film
 - 22.40 DNEVNIK 1
 - 22.45 Šola nasilja - 2. del filma
 - 23.35 Dokumentarna oddaja
 - 00.05 DNEVNIK 1 - Zadnje vesti. Da- nes v parlamentu in Vremenske razmere
 - 00.15 Šolska vzgoja
- Drugi kanal**
- 12.00 Zgodovina izumov.
 - 13.00 DNEVNIK 2 - Ob 13. uri
 - 13.30 Capitol - TV nadaljevanka

- 14.15 Tandem - 1. del oddaje
- 14.30 DNEVNIK 2 - Flash
- 14.35 Tandem - 2. del oddaje
- 16.30 Šolska vzgoja
- 17.00 Rhoda - TV film
- 17.30 DNEVNIK 2 - Flash
- 17.35 Iz parlamenta
- 17.40 Velika dogodivščina napredka
- 18.30 DNEVNIK 2 - Športne vesti
- 18.40 Inšpektor Derrick
- 19.45 DNEVNIK 2 - Vesti
- 20.30 Shogun - TV nadaljevanka
- 21.30 Zgodovinski dnevi:
- Jalta - velika iluzija
- 22.15 DNEVNIK 2 - Nocoj
- 22.25 «La città di Miriam» - po roma- nu F. Tomizze - 1. del
- 23.30 DNEVNIK 2 - Zadnje vesti

Tretji kanal

- 15.30 Šolska vzgoja
- 16.00 Šolska vzgoja
- 16.30 TV antologija fašizma in odpor- ništva
- 18.35 Glasbena oddaja
- 19.00 DNEVNIK 3
- 19.35 Benevento in gledališče
- 20.05 Šolska vzgoja
- 20.30 Telesna kultura v Italiji
- 22.30 DNEVNIK 3
- 23.05 Glasbena oddaja s kantavto- rjem Ronom

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

- Ljubljana**
- 8.50 TV v šoli
 - 17.00 Poročila
 - 17.05 Kronika video - C.D. '83
 - 17.20 Jazz na ekranu:
 - kvartet Pharoah Sanders
 - 17.45 Čarodejev sin - otroška serija
 - 18.25 Obzorik ljubljanskega območja
 - 18.40 Plenum CK ZKS
 - 19.10 Risanke
 - 19.24 TV in radio nocoj
 - 19.26 Zrno do zrna
 - 19.30 TV dnevnik 1
 - 19.55 Vreme
 - 20.00 Zgodovina Slovencev v filmskih freskah: Knežji kamen
 - 20.40 Modni utrinki
 - 20.45 Ne prezrite
 - 21.05 TV kviz
 - 22.10 TV dnevnik 2
 - 22.25 «Teta Aleksandra» - film
 - 23.50 Kronika video - C.D. '83

Koper

- 14.00 in 16.30 Odprta meja - oddaja v slovenskem jeziku
- Danes bodo v oddaji ODPRTA MEJA tudi naslednji prispevki:
- PORDENON - Predsednik republike Pertini prisoten na odkritju spome- nika padlim na Piancavallu
- GORICA - Predstavitve gledališke sezone SSG
- OPCINE - Ljudske gradnje PEEP - sestanek o razlastitvah
- 17.00 TV D - Nocoj
- 17.05 TV šola: Nekaj o...
- 18.00 Velika dolina - serijski film
- 19.00 Aktualna tema
- 19.30 TV D - Vse danes
- 19.50 Serijski film
- 20.30 Ti - Kojo in njegov morski pes dokumentarni film
- 22.35 TV D - Nocoj
- 22.55 Visoki pritisk - glasbena odd.

ZASEBNE POSTAJE

- CANALE 5**
- 8.30 Pozor na ona dva - TV film
 - 9.10 Phyllis - TV film
 - 9.40 Alice - TV film
 - 10.10 Mary Tyler Moore - TV film
 - 10.40 Lou Grant - TV film
 - 11.40 Dan za dnem - TV film
 - 12.00 Arcibaldo - TV film
 - 12.30 Help - glasbena igra
 - 13.00 «Il pranzo è servito»
 - nagradno tekmovanje
 - 13.30 «Sentieri» - TV nadaljevanka
 - 14.30 «General Hospital» - TV nadalj.
 - 15.15 «Sangue e arena» - film
 - 17.00 Tarzan - TV film
 - 18.00 TV film
 - 19.00 Arcibaldo - TV film
 - 19.30 Baretta - TV film
 - 20.25 «Ciao gente» - vodi Corrado
 - 22.25 Dallas - TV nadaljevanka
 - 23.25 Sport: tenis
 - 00.25 «Il caso Myra Breckinridge» film

- RETEQUATTRO**
- 8.30 Ciao, ciao - risanke
 - 9.30 Ljubezen na podstrešju - TV film
 - 10.00 Očka, dragi očka - TV film
 - 10.30 «Aprile a Parigi» - film
 - 12.15 «Quella casa nella prateria» TV film
 - 13.15 «Padroncina Flo» - novela
 - 14.00 Agua viva - novela
 - 14.50 «Picnic» - film
 - 16.20 Ciao ciao - risanke
 - 17.20 Dr. Slumps in Arale - risanka
 - 17.50 CHIPS - TV film
 - 18.50 Dancyn' days - novela
 - 19.30 Dynasty - TV nadaljevanka
 - 20.30 Dynasty - TV nadaljevanka
 - 21.30 «Sciarada» - film
 - 23.30 Športna rubrika
 - Ob koncu film

- ITALIA 1**
- 8.30 Risanke
 - 9.15 «Carra cara» - novela
 - 10.00 «Febbre d'amore»
 - 10.45 «Notte di nozze» - film
 - 12.10 Hoganovi heroji - TV film
 - 12.40 Življenje čarnovice - TV film
 - 13.00 Bim, bum, bam - otroška serija
 - 14.00 «Carra cara» - novela
 - 14.45 «Febbre d'amore» - TV nadalj.
 - 15.30 V hiši Lawrence - TV film
 - 16.25 Bim, bum, bam - otroška serija
 - 19.00 «La donna bionica» - TV film
 - 20.00 «I Puffi» - risanke
 - 20.30 «Il presagio» - film
 - 22.20 Beauty Center Show - variete

- 24.00 «La polizia al servizio del cit- tadino?» - film
- Ob koncu Horoskop
- TELEPADOVA**
- 10.00 «WKRP in Cincinnati» -TV film
- 10.30 Laura - TV film
- 11.15 Divje srce - TV film
- 12.00 Agent Pepper - TV film
- 13.00 - 13.30 Risanke
- 14.00 Laura - TV film
- 14.45 Kodeks 3 - TV film
- 15.45 - 19.00 Risanke
- 19.30 «L'incredibile Hulk» -TV film
- 20.30 Potres - film
- 22.00 Charlie's Angels - TV film
- 23.00 Toma - TV film
- 24.00 «Tripla eco» - film

- TRIVENETA**
- 8.30 «Sempre tre, sempre infallibili» TV film
 - 9.30 TV film
 - 10.00 Monitor
 - 12.30 Horoskop
 - 12.40 «Cowboy in Africa» - TV film
 - 13.30 Kodiak - TV film
 - 14.00 The Jeffersons - TV film
 - 14.30 «Il tulipano nero» - film
 - 16.00 Kinematografski program
 - 16.30 Risanke
 - 17.00 «La lama d'Oriente» - TV film
 - 17.30 Risanke
 - 18.00 Vse o motorjih
 - 19.00 Govorimo o ribolovu
 - 20.30 Tatort - film
 - 22.00 Q.P. Coupons

- TELEFRIULI**
- 11.45 Nagradno tekmovanje
 - 12.00 «Insieme amiche mie»
 - 12.45 TV dnevnik
 - 13.00 Funny Face - TV film
 - 13.30 Tudi bogataši jočejo - TV film
 - 14.00 «In due è un'altra cosa» - film
 - 15.40 Risanke
 - 16.00 Gunsmoke - TV film
 - 17.00 Risanke
 - 18.55 Funny Face - TV film
 - 19.25 Horoskop
 - 19.30 TV dnevnik
 - 20.00 Tudi bogataši jočejo - TV film
 - 20.30 «Piano... piano dolce Carlotta» film
 - 22.15 Longridge - TV film
 - 23.30 Abat-jour
 - 23.35 «Segreti» - film

- TELEQUATTRO**
- 8.30 Povezava z oddajnikom Italia 1
 - 19.00 Dogodki in komentarji

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 8.00, 13.00, 14.00, 17.00, 19.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše; 7.40 Pravljica; 8.10 Na goriskem va- lu; 8.40 Glasbena matineja; 10.00 Kratka poročila in pregled tiska; 10.10 S koncertnega in opernega re- pertoireja; 11.30 Opoldanski zbornik: Belezka; 12.00 Sestanek ob 12.00 - Glasbeni potpuri; 13.20 - 17.00 Ra- dijsko popoldne: Dogodki in proble- mi; 14.10 Roman v nadaljevanjih (u- metniško branje): Ciril Kosmač: «Ba- lada o trobenti in oblaku»; 14.30 Od ekrana do ekrana; 16.00 Trim za vsa- kogar; 16.30 Tja in nazaj; 17.10 Mi in glasba: glasbena ura v gledališču «France Prešeren» v Boljuncu 18. maja letos; 18.00 Kulturni dogodki; 18.25 Imena naših vasi; 18.30 Nabož- na glasba.

RADIO OPČINE

Do 9.15 Glasba; 9.15 Tečaj aerobi- ke (vodi Alenka Princivali); 10.00 Glasba in sanje; do 18.30 Glasba; 18.30 Tečaj aerobike (ponovitev); do 20.00 Glasba; 20.00 Lahko noč že- li... (pravljica); 20.30 Rock klapa; Sledi Glasbena noč.

RADIO KOPER

(Slovenski program)

6.00, 6.30, 14.00, 15.00 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro - Vremenska napoved; 6.15 Pravočasno svetuje za- varovalna skupnost Triglav - Cestne razmere; 6.45 Prometni servis - Na- poved radijskih in TV programov;

V popoldanskih dnevno-informativ- nih oddajah bomo poročali o vseh najpomembnejših dogodkih iz naše ožje in širše domovine ter iz zamej- stva. Seznanimi vas bomo tudi v okvi- ru oddaje ob 17.30 «Pogovor o...» z višjim in visokim solstvom na Pri- morskem. V Zanimivostih ob 13.20 pa je Neva Zajc pripravila intervju s Fulviom Tomizzo.

7.00 Zaključek; 13.00 Danes na valu radia Koper - Glasba, zanimivosti, reportaže, pogovori; 13.45 Glasbene šole; 14.20 Primorski in zamejski zbori; 14.35 Zabavno glasbena oddaja; 15.30 Danes z nami; 16.00 Dogodki in odmevi; 16.30 Glasba po željah; 17.00 Primorski dnevnik - Objave; 17.30 Pogovor o...; 18.00 Zaključek.

RADIO KOPER

(Italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 19.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 18.30 Radijski dnevnik; 6.00 Glasba za dobro jutro; 7.00 Horoskov; 9.15 Edig Galletti; 9.32 Lucianovi dopis- niki; 10.35 Vrtljak motivov; 11.00 Svet mladih; 11.30 Na prvi strani; 11.40 Pesem tedna; 12.00 Glasba po željah; 12.45 Danes govorimo o...; 14.32 Glasba; 15.00 Kultura in umet- nost; 15.16 Poje in igra skupina La vera Romagna; 17.00 Koncert za vio- lino; 20.00 Zaključek programov.

RADIO 1

6.00, 7.00, 8.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 17.00, 19.00 Poro- čila; 6.00 Glasbena matineja; 9.00 Glasbeno govorni program; 11.34 Lju- bezenska noč; 13.30 Poštna kočija; 13.37 Master - glasba dan za dnem; 14.30 Šolska vzgoja; 16.00 Popoldan- ski program; 17.30 Jazz glasba; 18.00 Objektiv Evropa; 18.30 Glasba; 19.15 Svet motorjev; 19.35 Jezikove hipo- teze; 21.30 Radijski koncert; 22.50 Danes v parlamentu; 23.05 Telefonski klic; 23.28 Zaključek programov.

LJUBLJANA

6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.00, 19.00 Poro- čila; 6.10 Prometne informacije; 6.45 Prometne informacije; 6.50 Dobro ju- tro, otroci; 7.20 Sprehod po tržnici; 7.35 Prometne informacije; 7.45 Iz naših sporedov; 8.05 Radijska šola za nižjo stopnjo; 8.35 Glasbena prav- ljica; 9.05 Glasbena matineja; 10.05 Ali poznate?; 11.35 S pesmijo po Ju- goslaviji; 12.10 Glasbene tradici- je jugoslovanskih narodov in na- rodnosti; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Vedri zvoki; 13.00 Danes do 13.00 - Iz naših sporedov - Iz naših krajev; 13.30 Od melodije do melodije; 13.50 Človek in zdravje; 14.05 Koncertni plesi za komorni orkester; 14.25 Vr- tiljak; 15.05 Radio danes, radio ju- tri; 15.15 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 16.00 Dogodki in odme- vi; 16.30 Zabavna glasba; 16.35 Vr- tiljak - vmes: Napotki za turiste; 17.00 Studio ob 17.00; 18.00 Pojemo in godemo; 18.15 Gremo v kino; 19.25 Zabavna glasba; 19.35 Lahko noč, o- troci; 19.45 Vsa zemlja bo z nami za- pela...; 20.00 Zakaj imamo radi...; 21.05 Oddaja o morju in pomorščakih - glasba; 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini; 22.25 Iz naših sporedov; 23.30 - 24.00 Iz glas- bene skrinje; 23.05 Literarni noktur- no - Giovanni Verga: Psica.

Vedno bolj pomembna vloga SSG tudi v goriškem prostoru

Samsa in Košuta sta predstavila letošnjo sezono

«Prizadeval si bom, da bo tudi goriška pokrajinska uprava v novi sezoni, ki jo bomo izvolili v ponedeljek, pristopila kot polnopravni član v konzorcij Slovenskega stalnega gledališča in pomagala, seveda upoštevajoč svoje finančne zmogljivosti, temu gledališkemu ansamblu, ki ima deželni značaj, saj žive Slovenci tudi na Goriškem.» Tako je dejal predsednik goriške pokrajine prof. Silvio Cumpeta na včerajšnji tiskovni konferenci Slovenskega stalnega gledališča v Gorici, kjer je bila predstavljena letošnja sezona. Konferenca je bila v sejni dvorani pokrajinskega sveta.

Predsednik upravnega sveta SSG Bogo Samsa in ravnatelj Miroslav Košuta sta se seveda zahvalila za te obvezujoče besede in tudi za drugačna laskava priznanja Cumpete o programski politiki slovenskega gledališča ter poudarila, da je SSG v 37 povojnih letih dalo na oder 42 del 25 različnih italijanskih avtorjev in tako posredovalo italijansko kulturo tudi širšemu občinstvu Slovenije in Jugoslavije.

Tiskovno konferenco o letošnji sezoni je začel predsednik Samsa. Povedal je, da si SSG prizadeva postati deželne značaja, da so zaprosili za sodelovanje tudi videmsko pokrajinsko upravo. Gledališče ima pomembno povezujočo vlogo tudi med zamejskimi Slovenci, saj se okrog gledališke hiše zbira vsa slovenska javnost. To velja tudi za Gorico, kjer se predstave vršijo v dveh domovih, pri organizaciji sezone pa sodelujeta ZSKD in ZSKP. Samsa je nato orisal hud finančni položaj v katerem se nahajajo vsa gledališča v državi. Še



Z včerajšnje tiskovne konference SSG v Gorici: Cumpeta, Ferletičeva, Samsa, Košuta, Sanzinova in Cej

posebej pa naše, ki je manjšinsko, in zato dela v posebnih ter omejenih pogojih. Dejaj je tudi, da italijanska demokratična javnost razume naše potrebe in hotenja in nam daje danes precej podpore.

Miroslav Košuta je orisal letošnji repertoar (o tem bomo podrobneje poročali v nedeljski številki), ki je letos zelo ambiciozen, saj se hoče SSG postaviti s kvaliteto tako pred slovensko in jugoslovansko kot tudi italijansko in dunajsko javnostjo. Tudi Košuta se je dotaknil splošnih vprašanj italijanskega gledališkega življenja, kjer rase zanimanje za zasebna gledališča na račun stalnih, ki so javnega značaja.

Košuta je omenil tudi sodelovanje s Primorskim dramskim gledališčem v Novi Gorici in izjavil pripravljenost, da tudi SSG sodeluje z različnimi goriškimi forumi pri organizaciji fe-

stivala Malih odrov na italijanski strani v Gorici.

To vabilo je prisotni ravnatelj PDG Peljhan takoj sprejel, o tem so govorili tudi drugi. S predlogi in vprašanji so potem segli v razpravo še Damijan Paulin, Marija Ferletičeva, Rudi Pavšič, Marko Waltritsch, Edmund Košuta, Jože Cej, Aleksandra Devetak. Govora je bilo o dramski šoli, prireditvah na podeželju in v šolah, matinejah za dijaštvo, predstavah v Krmini in na Tržiškem, sodelovanju z Novo Gorico in drugimi slovenskimi gledališči.

Vodstvo SSG si nadeja, da bo tudi letošnja akcija nabiranja abonmajev v Gorici uspešna in da bo zabeležila korak naprej v primerjavi s prejšnjim letom, ko so že dosegli uspeh. Abonmaje že nabirajo. Zastopniki SSG so izrazili zadovoljstvo nad potekom gledaliških predstav v Gorici.

V zadnjih mesecih ustalitev osebnega prometa na meji

Osební promet na mejnih prehodih na Goriškem se v septembru, v primerjavi z avgustom letos, ni bistveno spremenil. Lahko bi rekli, da je prišlo do nekakšne ustalitve, ki se bo verjetno odražala tudi v prihodnjih mesecih. To seveda v kolikor ne bo prišlo do sprememb, v sprostitvi ali celotni odpravi omejitev za jugoslovanske državljane.

Po podatkih poveljstva obmejne policije so septembra letos na vseh mejnih prehodih našli 345.216 prehodov meje. Nekaj nad 267 tisoč prehodov odpade na lastnike prepustnic, nekaj nad 77 tisoč prehodov pa so našli v tako imenovanem mednarodnem prometu. Avgusta je bilo skupno število prehodov, tudi zaradi turistične sezone, rahlo višje (353.045).

Ob analizi podatkov za posamezne skupine ugotavljamo, da je naraslo število prehodov jugoslovanskih državljanov v okviru maloobmejnega sporazuma, kljub temu pa njihovo število dosega komaj eno tretjino prehodov, ki so jih zabeležili septembra lanskega leta. Takrat je mejo na Goriškem prestopilo skupaj nad 770 tisoč oseb, 514 tisoč s prepustnicami, 255 tisoč s potnimi listi.

Po septembru lani se je promet na mejnih prehodih drastično skrčil zaradi uvedbe depozita. Omejitve je, kakor znano, pričela veljati sredi oktobra.

Težave v vrtcu na Livadi

V slovenskem občinskem otroškem vrtcu v Ulici Brolo imajo še vedno le polovico urnik, kajti občinska uprava ne nadomešča oseb, ki so se upokojile niti začasno, do konca leta, ko bo vrtec najbrž postal državni in tako prišel v drugačno upravljanje. Starši so nam vedeli povedati, da so

se razmere v zadnjih dneh (o tem smo poročali pred tednom dni) še poslabšale. Kaj mislijo odgovorni na goriški občini?

Prevoz s šolskim avtobusom

Na zadnji razširjeni seji krajevne skupščine za Pevmo, Oslavje in Štma-ver je bil sprejet sklep, da bo skupščina prevzela v svoje breme plačevanje prispevkov za prevoz otrok v vrtce in obvezne šole za občinskimi šolskimi avtobusom. Zaradi zvišanja režijskih stroškov in zmanjšanja denarne razpoložljivosti v občinskem proračunu je namreč letos goriška občina sprejela sklep, da bodo morali starši otrok, ki jih prevažajo s šolskimi avtobusi, prispevati vsaj del teh stroškov. V Pevmi so bili mneneja, da bi te stroške prevzela rajonska skupščina in da bi denar črpali iz sklada, ki ga skupščini posreduje občinska uprava za poslovanje. Zdi se, da ne bo kruha iz te moke, kajti na županstvu so skrbno pregledali predpise. Ti pa ne dovoljujejo, da bi krajevna skupščina krila tako vrsto stroškov. Zato bodo morali tudi prebivalci Pevme, Oslavja in Štmarja, kot drugi občani goriške občine, plačati svoj prispevek za prevoz otrok s šolskim avtobusom.

Izleti

Slovensko planinsko društvo priredi 30. oktobra enodnevni avtobusni izlet v Hrastovlje in Istro do Reke. Prijave na sedežu društva, vsak delavnik od 9.30 do 11.30 do vključno 14. oktobra.

Sestanek med ZSKD in ZKO

Še več sodelovanja čez mejo med kulturnimi društvi

V sredo zvečer so se v Gorici srečali predstavniki Zveze kulturnih organizacij iz Nove Gorice in Zveze slovenskih kulturnih društev. Tema pogovorov je bila osredotočena okoli možnosti skupnega sodelovanja v letošnji sezoni, ki naj bi potekalo bolj organizirano kot doslej.

Potem ko sta si obe zvezi izmenjali informacije o lastnem delu, sta poudarili nujnost, da bi že v tem letu prišlo do izmenjav amaterskih skupin na območju obeh mest, izmenjav, ki bi pri nas v prvi vrsti zadevale kulturna društva na vaseh. S tem bi popestrili programski del posameznih skupin, ki bi imele tako več možnosti nastopanja izven okvirjev svoje bližnje okolice.

Ravno tako pomemben pa je sklep, ki sta ga obe zvezi sprejeli, in sicer,

da bi v drugi polovici sezone pripravili obmejno kulturno srečanje, katerega koordinator bi bili prav obe krovni kulturni organizaciji. Pri tej manifestaciji, ki bi potekala v goriškem Kulturnem domu, pa bi nastopile skupine z obeh strani meje.

Vloga, ki jo odigravata oba kulturna domova, je izredno pomembna v logiki enotnega kulturnega prostora in je zato potrebno temu vprašanju polagati posebno pozornost. Kazalo bi, kot so se na srečanju menili, da bi programiranje obeh osrednjih hramov kulture potekalo vzporedno in da bi bilo medsebojno povezano.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
San Giusto, Korzo Italia 255, tel. 83538.

Od danes do 16. oktobra

RAZSTAVA AVTOMOBILOV MOTOR EXPO RACING

Ob prisotnosti deželnega odbornika za turizem, Maria Brancatija, bodo danes ob 10. uri na razstavišču ob ločniškem mostu odprli razstavo avtomobilov in motorjev ter razne opreme Motor expo racing 83. Gre za prireditve, ki se je v razmeroma kratkem času dveh, treh let uveljavila in ki ima danes vsaj meddeželni značaj, če že ne mednarodnega. Po zvečanem imenu manifestacije bi lahko sodili, da bodo glavno besedo imeli dirkalni avtomobili formule ena, od ferrarijev do modelov alfa romeo, arrows itd. Dirkalni avtomobili bodo res razstavljeni, vendar bodo predstavljeni le del manifestacije, atrakcije če hočemo. Osrednji del bo namenjen razstavi zadnjih in novejših modelov italijanskih in drugih avto-

mobilskih hiš, težkih motorjev in nasploh opreme za avtomobile.

Obiskovalci si bodo od danes pa do 16. oktobra lahko ogledali in občudovali tudi stare avtomobile, lepote izpred tridesetih ali petdesetih let, ki kljub spoštljivi starosti še zmeraj vozijo, čeprav le ob posebnih priložnostih.

V svet motorjev sodijo tudi hitri motorni čolni, kartingi, pa tudi daljinsko vodeni modeli avtomobilov. Vse to bodo razstavljali in seveda ponujali na razstavišču ob ločniškem mostu. Ne gre pozabiti niti na vrsto vzporednih prireditev, ubranih seveda na tematiko motorjev. V konferenčni dvorani se bo v teh dneh zvrstila vrsta predavanj, posvetov in filmskih prireditev.

Goriški skupini v Koroško

Na Primorskih kulturnih dnevih, ki bodo na pobudo Krščanske kulturne zveze na Koroškem od nedelje, 9., do nedelje, 16. oktobra, nastopita tudi dve skupini iz Goriške, ki sta člana ZSKP, in sicer moški zbor Mirko Filej v nedeljo, 9. oktobra, v Kotmari vasi in dramska skupina Štandrež v soboto, 15. oktobra, z Molierovo komedijo Namišljeni bolnik.

Razstava gob tokrat v Gradišču

Jutri ob 18. uri bodo v občinski dvorani v Gradišču ob Soči odprli razstavo gob. Odprta bo v nedeljo in ponedeljek do poldneva. Pripravila jo je gobarska družina iz Gradišča. Razstavljene bodo predvsem gobe z našega Krasa. Na voljo bo tudi bife z gobjimi specialitetami.

Pismo uredništvu

Zakaj ni redarjev pred slovensko šolo?

Sem oče dijaka iz Pevme, ki obiskuje nižjo srednjo šolo Ivan Trinko v Gorici. V šolo se vozi s šolskim avtobusom, včasih pa, ko je lepo vreme, tudi s kolesom. Zelo nerad ga puščam s kolesom, ker se pač bojim, da se mu kaj pripeti po poti, predvsem pa pri vstopu v šolo samo, kjer je preglednost na šol kar prometni ulici zelo slaba. Večkrat se je že zgodilo, da so se avtomobilisti zadnji hip ustavili pred kopico otrok, ki se peš, s kolesi ali s motorčki usmerjajo na vhodno cestišče slovenskih šol.

Prav zato vam pišem. Ko grem zjutraj v službo v Gorico, imam namreč priložnost, že dolga leta sem, videvati najprej občinskega poljskega čuvaja pri prehodu za pešce, na cesti, ki gre od pevmškega mostu v Podgorico, kjer pridno skrbi za varen prehod učencev šole v Ul. Forte del Bosco; nato mestnega redarja v Ul. Santa Chiara, kjer vsak dan od 8. do 8.30 dovoljuje staršem, da na obeh straneh ulice ustavijo avtomobile, iz katerih izstopajo njihovi otroci, ki obiskujejo šolo notredamk. Pri tem se seveda večkrat zgodi, da seže kolona avtomobilov, ki se morajo ustaviti, vse do italijanskega liceja. Ko se nekaj otrok zbere pri redarju na pločniku, ta ponovno ustavi promet

in jih pospremi čez cesto na drugi pločnik, na katerem je vhod v omenjeno šolo.

Istotako mestni varuh pridno opravlja svojo dolžnost tudi pri zavodu S. G. Bosco v istoimenski ulici, kjer ne poskrbi samo za varen prehod otrok, ampak tudi za vsak privatni avtomobil, ki prihaja iz omenjenega zavoda na cesto, tako da na glavni ulici zaustavi promet. Tu je občinska uprava poskrbela tudi za dva velika cestna napisala, ki vse šoferje že 150 metrov pred šolo opozarjata nanjo.

Pa še pri nekaterih drugih italijanskih šolah v mestu je občina lepo poskrbela za varnost učence se mladine. Vprašati želim zato gospoda župana ali odgovornega odbornika, kdaj bo goriška občina enako poskrbela tudi za slovenske dijake v Ul. Alviano, kjer je edina oznaka zebrastrni prehod prav na nepreglednem ovinku. Skrajno zavrlovalno izpade namreč občasno videti varuhe mestnega prometa, kako pregledujejo dokumente in mirijo ropot motorčkov odraslih slovenskih dijakov, da jim zasolijo, lahko tudi zaslužene, globe, nikdar pa jih še ni bilo, da bi poskrbeli za njihov varnejši vstop in izstop iz šole in prehod čez cesto. Hvala za objavo. M. P.

Nov prepotrebni bibliobus so dobili v Novi Gorici

Danes popoldne, od 14. ure dalje, bo v Novi Gorici, ob spomeniku Franceta Bevka na Kidričevi ulici, ogled novega bibliobusa za občino Ajdovščina, Nova Gorica in Tolmin. Bibliobus upravlja Goriška knjižnica Franceta Bevka že dolgo vrsto let. Dobro knjigo prinašajo knjižničarji v še tako zakotno vas na Primorskem in ljudje so zelo hvaležni saj so doslej veliko segali po knjigah in željno pričakovali obisk bibliobusa.

Prejšnji bibliobus je opravil veliko dela, pa je že dotrajal in zaradi tega je prihajalo do zastojev v distri-

buciji knjig. Kulturne skupnosti, knjižnice in druge organizacije s področja kulture treh omenjenih občin pa so z velikim trudom zbrala sredstva in uspelo jim je kupiti nov bibliobus.

Slovenska knjiga bo spet redno prihajala v vsako slovensko primorsko vas.

Zahvala Scarana občinskim delavcem

Na sam dan obiska predsednika republike Pertinija v Gorici in tudi v prejšnjih dneh so delavci občinskih služb temeljito očistili mesto, še zlasti mestno središče in ulice po katerih je šel predsednikov sprevod. Delali so preko urnika, veliko tudi v nočnih urah. Gorica se je tako predsedniku in njegovemu spremstvu pokazala v svoji pravi luči čistega, zelenega in prijaznega mesta, po čemer slovi. Župan Scarano je večerj povabil v belo dvorano na županstvu vse občinske delavce, ki so se v teh dneh zelo angažirali in jim izrekel javno zahvalo, ki je istočasno tudi zahvala predsedstva republike za zares lep sprejem.

V Galeriji Meblo v Novi Gorici je odprta razstava slik in grafik Klavdija Palčiča. Odprta bo še do 15. oktobra.



razpisuje

ABONMA ZA SEZONO 1983-84

V GORICI

Vpisovanje abonmentov pri blagajni Kulturnega doma v Gorici, Ul. Brass, telefon 33288, vsak delavnik razen sobote, in sicer od 12. do 15. ure.

Manifestacija za mir

Goriški odbor za mir se pridružuje rimski manifestaciji proti namestitvi jedrskih raket na italijanskem ozemlju, ki bo 22. oktobra v Rimu sočasno s podobnimi demonstracijami v drugih evropskih prestolnicah. Kdor se želi udeležiti rimske manifestacije lahko telefonira tajniku goriškega odbora na tel. 21577 v uradnih urah.

Kino

Gorica

VERDI 21.30 «E la nave va». F. Felini.

VITTORIA 17.00-22.00 «La ragazza del manifesto». Prepovedan mladini pod 18. letom.

CORSO 18.00-22.00 «Flashdances».

Tržič

PRINCIPE 18.00-22.00 «Psyco 2».

EXCELSIOR 18.00-22.00 «Chi osa vincere».

Nova Gorica in okolica

SOČA 18.00 «Heavy metal»;

OB 20.30 «Napočeno ogledalo».

SVOBODA 18.00 «Ugodna sfiga».

20.00 «Štirje letni časi».

DESKLE 19.30 «Brezroki maščevalci».

POGREBI

Danes v Gorici ob 8. uri Giuseppe Cossier vd. Primo iz splošne bolnišnice na glavno pokopališče, ob 9.30 Augusto Spalluto iz bolnišnice sv. Justa na glavno pokopališče.

Protireformacija?

V Gorici so že sredi prejšnjega tedna, potem ko smo poročali o burni seji občinskega sveta, na kateri so nekateri svetovalci protestirali proti izmaličeni podobi Gorice v članku v turinskem dnevniku La Stampa z dne 8. septembra, krožili glasovi, da je goriški nadškof Antonio Vitale Bommarco poslal turinskemu dnevniku pismo v katerem popravlja oziroma zanika izjave, ki jih je dal časnika. Občinski svetovalci so tudi od župana zahtevali, da zahteva popravek, kar je župan tudi obljubil, da bo napravil in dal v občinskem svetu prepričljivo izjavo o tolmačenju lastnih izjav časnika.

La Stampa je nadškofovo pismo za res objavila v nedeljo, 2. oktobra, torej skoraj mesec dni po objavi članka časnika Francesco Santini, ki je imel intervju o položaju Gorice z nadškofom, goriškim županom in še nekaterimi drugimi Goričani.

V pismu piše nadškof dobesedno: «Bral sem z zamudo, ker sem bil odsoten, članek o Gorici, ki ga je objavila La Stampa 8. septembra. Članek je podpisal Francesco Santini in ko sem ga bral mi je bilo žal, da sem pustil intervjuirati. Že več kot dvajset let sem tudi sam časnika-publicist (občasni časnikaški dopisnik, op. ur.), in sem sprejel vabilo na pogovor s Santinijem le zaradi kurtoazije. Ne morem razumeti zakaj se je časnikaš pozabaval s tem, da me je opisal kot polnega «jeze» razdraženosti-slabega počutja in mržnje do Slovanov, saj sem mu vendar probleme prikazal s preprosto odkritostjo in jasnostjo. Brez nobene «jeze» sem odprl veliko okno, da sem mu lahko pokazal mejo in napis «Naš Tito» in nisem nikdar dejal, da me tisti napis «draži» in da zaradi njega «v slabem počutju začenjam vsak dan». Dejtal pa sem mu, da z zadovoljstvom čujem vsako jutro zvonove z onkraj meje ob 5.30. Lahko imam različna mnenja o konkretnih problemih, vendar so ta za kristjana in tembolj za škofa brez jeze in mržnje. Pravi časnikaš bi moral vedno spoštovati resnico in osebnost. Antonio Vitale Bommarco, goriški nadškof.»

Temu nadškofovemu pismu je časnikaš pripisal svoje: «Objavil sem s točnostjo vsebino pogovora. Če ima sedaj nadškof drugačno mnenje o slovenskih manjšinah, vzamemo to na znanje. (f.s.)»

Časnikaš Francesco Santini je torej potrdil točnost vsebine pogovora z goriškim nadškofom, ki ga je objavil 8. septembra v turinskem dnevniku. Lahko z naše strani povemo, da smo se pri nekaterih italijanskih kolegih — časnikaših pozanimali o tem časnikašu turinskega dnevnika in povedali so nam, da je to zelo točen in vesten časnikaš.

Po polemiki v občinskem svetu in tudi v slovenskem časopisju smo, resnici na ljubo, pričakovali da bo kaj o tem napisalo tudi tedensko nadškofijsko glasilo Voce isontina. Zmislili smo se. Niti besedice ni bilo o tej polemiki. Tednik ni niti poročal o intervjuju. Vesti o tem pa so povzeli časopisi v Sloveniji, še zlasti ljubljansko Delo in koprsko-novogoriške Primorske novice. Delo je skoro v celoti objavilo naše članke in tržaški

dopisnik je napisal tudi komentar. Primorske novice pa prav tako poročale o dogodku in tudi dodale prevod dela intervjuja v turinski La Stampa.

Brez dvoma pa bo goriški nadškof dal odgovor, pa čeprav na indirektnen način, jutri v palači Attems, kjer bo govoril časnikašem, članom mednarodne unije katoliškega tiska (Union catholique internationale de la Presse), ki imajo v teh dneh zborovanje v Beljaku na Koroškem, in ki pridejo danes na obisk v našo deželo. Dopoldne bodo obiskali Humin in Čedad, popoldne pa pridejo v Gorico, kjer jih bo pričakal goriški nadškof msgr. Antonio Vitale Bommarco. Govoril jim bo o temi «Goriška nadškofija v preteklosti in bodočnosti v zvezi s slovensko manjšino» (Das Erzbistum Görz in Vergangenheit und Gegenwart unter Berücksichtigung der slowenischen Minorität), piše v nemško napisanem vabilu udeležencem beljaškega shoda). Katoliške časnikaše, ki pridejo iz več dežel na to srečanje, bo goriški nadškof seznanil s svojimi nazori o slovenskem prebivalstvu in goriški nadškofiji. Zavračamo z naše strani naziv «manjšina» za preteklost goriške nadškofije, saj vsi, ki se razumejo na goriško zgodovino dobro vedo, da so slovenski verniki sestavljali več kot dve tretjini prebivalstva v tej nadškofiji. Je bila to manjšina? Historia docet! Brez dvoma bo ta poseg nadškofa programskega značaja in bo to tudi odgovor kritikam, ki jih je bil nadškof deležen v tisku in tudi v občinskem svetu, ne samo s strani laikov, marveč tudi s strani katoličanov in vernikov. (Povejmo še, da bodo njegovi govorji simultano prevajali.) Za Bommarcom bo spregovoril časnikašem tudi predsednik deželne vlade dr. Antonio Comelli, ki bo govoril o dvajsetletnem delovanju dežele Furlanija-Juljska krajina in njenih zvezah z Bavarsko in Koroško v okviru območja Alpe-Jadran.

Nadškofove izjave v tisku in tudi njegovo delovanje pa kritizirajo tudi katoličani. V zadnji številki (29. septembra) Katoliškega glasa je sedanje goriške dogodke omenil kronist seje občinskega sveta. Objavil pa je tudi članek z naslovom «Tisti, ki morajo razumeti». V njem je izraženo negodovanje slovenskih vernikov nad nadškofovimi izjavami turinskemu časnikašu. Istočasno ponatiskuje Katoliški glas tudi nekaj vrstic, ki so bile v istem tedniku objavljene 23. junija t.l.

Zanimiv je: «Pred dvajsetimi leti je umrl papež Janez XXIII., ki je malo pred smrtjo izdal okrožnico «Pacem in terris». Mir na zemlji želimo tudi za naše obmejne kraje, kjer so se po tolikih bridkih izkušnjah duhovi le nekoliko pomirili, kjer smo začeli živeti v nekem medsebojnem sožitju Slovinci, Italijani, Furlani, komunisti, demokristjani, socialisti, republikanci in drugi. Tudi znotraj Cerkve so zadnji škofje, Cocolin v Gorici, Bellomi v Trstu, Battisti v Vidmu doprinesli svoj delež k pomirjenju in sožitju. Zaradi tega naj vsi odgovorni, od državnih oblasti do političnih dejavnikov in cerkvenih knezov, vsak po svoje pomagajo, da se znova ne zamaje Paz in terris — Mir na zemlji v Julijski krajini. »Kdor

more razumeti naj razume (Mt 19, 12)», zaključuje Katoliški glas.

Nismo vajeni citirati evangelijev, zdi pa se nam jasno, da tudi Katoliški glas meri na goriškega nadškofa ko si želi mir na zemlji v Julijski krajini in apelira na razum nekatereh. Ti nekateri pa so, tako se vsaj zdi, zelo trmasti.

Sedaj ko je stvar prišla na dan s člankom v turinski La Stampa prihajajo na dan še druga vprašanja. Nekateri pravijo, da so škofje v Sloveniji precej razočarani ker niso še imeli prilike sestati se z novim goriškim nadškofom, ki ni še prišel k njim na obisk potem ko je letos februarja prisel v Gorico.

Negodovanja pa so tudi v italijanskih katoliških in cerkvenih krogih. Jasno in javno sliko tega negodovanja so nam pokazali v občinskem svetu štirje demokristjanski svetovalci, ki so v njihovi stranki med najbližji življenju Cerkve.

Jasno je, da nadškofijsko glasilo ne objavlja tega negodovanja. Precej jasno sliko pa smo našli v zadnji številki videmskega tednika Il Punto, kjer je veliko napisanega o negodovanju italijanskih cerkvenih mož. Il Punto sicer ne objavlja vsega, kar se govori v Gorici.

Nadškof Bommarco namreč odstranjuje vse dosedanje sodelavce prejšnjega nadškofa Cocolina. Pošilja jih v zakotne župnije. Rektorja semenišča Tunija je npr. poslal v zakotno župnijo Campolongo al Torre. Prav tako je obšel mnenja in nasvete nekaterih župnijskih svetov. Na nižja mesta pošilja nadškof predvsem tiste duhovnike, ki so bili najbolj angažirani na socialnem področju in na področju sodobnega prikaza katoliške Cerkve. Krozijo tudi govorice o skrajšanih kroženjih oseb pri urejevanju nadškofijskega tednika, katerega so najbrž obtožili tudi za čisto volilne kampanje, češ da je bil preveč podpiral nekatere kandidate, ki niso bili med uradno trojico večinske stranke. Morda bo kaj pretiravanja v teh govoricah, najbrž pa je v njih veliko resnice. Zdi se kot da nekdo hodi v generalskih škornjih in se ne meni za mnenje uboge raje.

V tem kontekstu razumemo lahko tudi dolgo pismo treh duhovnov, Guida Magheta, msgr. Berta Bertottija in Prima Trevisana uredniku Voce isontina. Trije znani duhovni se sicer jezijo ker je naslov goriške pokrajine načelno spremenil v «Posočjes» (Isontini o goriziani? je naslov pismu) in se navezujejo na furlansko in avstro-ogorsko tradicijo naše dežele, v kateri so živeli in živijo Furlani, Slovinci in Italijani. Zanimivo pa je, da trije furlanski duhovni omenjajo v svojem pismu tudi apostolskega administratorja msgr. Sirottija, «s katerim je tudi v goriško Cerkev prišel demon nacionalizma. Posledica tega ni bila samo zastrupitev osebnih odnosov, pa dele so tudi žrtve». Kot eno teh žrtev omenjajo trije duhovni slovenskega duhovnika Antona Rutarja, ki ga je fašistična vlada konfinirala.

Je namig na Sirottija, ki je bil Istran, povezan z delovanjem sedanjega nadškofa Bommarca, ki je iz istega konca Evrope kot Slovincem dobro, oziroma slabo znan msgr. Sirottij? (mw)

Pertini na Oslavju



Predsednik republike Sandro Pertini je bil v torek popoldne, med svojim goriškim obiskom, tudi na Oslavju, kjer je v tamkajšnji kostnici položil venec v spomin na 60.000 italijanskih vojakov, ki so padli v naših krajih med prvo svetovno vojno. Marsikdo med njimi je bil Pertinijev vojni tovariš, saj se je tudi on boril takrat na goriški fronti.

Ob prihodu na Oslavje so predsednika pričakali domačini, Slovinci, ki so mu navdušeno ploskali, se z njim rokovali, deklica ga je tudi objela. Na naši sliki trenutek predsednikovega prihoda na Oslavje ko mu domačini ploskajo.

V zvezi s Pertinijevim obiskom omenimo tudi, da je italijanski časopisje poročalo tudi o toplem sprejemu slovenskih prebivalcev Gorice

predsedniku republike. Omenimo le nekatere teh poročil. Nicola D'Amico piše v Il Corriere della Sera, da so slovenski učenci pozdravili predsednika s svojim transparentom in da je prebivalstvo Gorice tudi slovensko. Tekst transparenta je v tem milanskem dnevniku napisan v slovenščini. Oreste Pivetta v L'Unità piše, da so goriški Slovinci s pozdravom predsedniku republike dokazali da so odstranjena nekdanja nesoglasja. Prav tako poročata o prisotnosti slovenskih dijakov in učencev s svojimi transparenti tukajšnja dopisnika Il Piccolo Roberto Altieri in Messaggero Veneto Giancarlo Compagnone. Zdi se, da so nekateri tukajšnji ljudje zaradi tega jezni in da bodo protestirali, še zlasti pri največjem italijanskem dnevniku Il Corriere della Sera.

SLOVENSKI OKTET V ŠTEVERJANSKI CERKVI

V prenovljeni števerjanski cerkvi bo v soboto, 8. oktobra, koncert Slovenskega okteta, na orglah bo igral Hubert Bergant. Čez nekaj dni bo podoben koncert v cerkvi v Rojnu na Tržaškem. Tako bodo lahko Slovenski oktet, ki bo tokrat izvajal program, ki bo drugačen od običajnega, poslušali tudi Goričani.

Skladbe so pretežno liturgičnega značaja, nekatere tudi ob spremljavi orgel. V prvem delu programa bo šest Gallusovih motetov, sledila bo Duboisova Toccata za orgle, nato skladbe za glas in orgle raznih renesančnih avtorjev, pa spet samo orgle z Guilanovim Finalom. V drugem delu programa so dela iz pravoslavne liturgične zakladnice med katerimi sta tudi So svjati u pokoj Zografskega in Otče naš Čajkovskega. Za zaključek pa bo Slovenski oktet zapel tri črnske duhovne pesmi.

Obisk v Smederevski Palanki

Praznovanj ob občinskem prazniku občine Smederevska Palanka v Srbiji se bo ob koncu tedna udeležila tudi delegacija upraviteljev občine Sovodnje skupaj s predstavniki občine Medicina in nekaterih drugih pobratenih krajev.

Z občino Smederevska Palanka so Sovodenci v zadnjih letih, preko pobratene škofje Loke, navezali čvrste prijateljske stike. V Sovodnjah je že nastopila folklorna skupina iz Smederevske Palanke, predstavniki občinske skupščine in drugih političnih in družbenih organizacij pa so že večkrat prišli na obisk.

Fabio Gergolet Vandranje 10. mladega Doberdobca po Indiji, Šri Lanki in Nepal

V tem zaselku je predvsem veliko število mladih turistov. Tu namreč ni velikih hotelov in ponudb opreme, ki jih «rabijo» turisti, ki na Šri Lanko pridejo teden dni. Mladi pa tu ostajajo tudi po več mesecev, vsi se med seboj poznajo in kaj kmalu spoprijateljujejo. Na Šri Lanki pa lahko vlada povsem različno vzdušje kot v Unawatuni; kot primer vzemimo Hikkadua, ki bi jo lahko primerjali Lignanu. Sem pridejo le bogati turisti, dobro gre v promet heroin in vse trde druge. Zato tu takih turistov, kot so v Unawatuni ne marajo. Ne porabijo očitno dovolj denarja.

Po nekaj dneh sončenja in lenarjenja (niso se mogli načuditi, kako sem lahko ob dvanaestih vprašal po zajtrku) sva se odpravila (z Robertom sva se medtem dogovorila, da bova skupaj i *laljevala pot) na ogled otoka. Prej sem v Colombu kupil avionsko karto do Tiruchirapallija v Južni Indiji, kamor naj bi letel predvidoma 7. januarja.

Bujno rastlinstvo je v Kandyju posebno izrazito. To mesto je za vse budiste na Šri Lanki posebno važno, saj se v najvažnejšem templju mesta hrani dragocena relikvija: Budov zob. Hranijo ga v templju, ki je rožnate barve in ga zato imenujejo tudi «rožnati tempelj». Ta je ob večerih polne lune osvetljen. Zgodba tega zoba je dokaj zanimiva. Pravijo, da je zobje prišel v Kandy skrit v pričeski indijske plemkinje. Večkrat so ga ukradli in ponovno našli.

Portugalci izjavljajo, da so ga sežgali, Singalci pa trdijo, da je bil tisti zob le ponaredba originala. Angleži so bili pri tem bolj resni. Razumeli so vrednost relikvije in so se je polastili. Za vse domačine je to pomenilo svarilo: kolonizator je močnejši in Bog je na njegovi strani. Z avtonomijo so Singalci leta 1948 dobili nazaj tudi relikvijo. Sedaj jo shranijo z veliko skrbjo, na lotusovem cvetu, zaprtega v sedmih zlatih skrinjah.

V Kandyju sem obiskal tudi botanični vrt Petadeniya. Predstavlja je bi botanični vrt v deželi, ki je po definiciji botanični vrt in dobili boste pravo sliko. Posebno se tu spleča videti edinstveno zbirko orhidej. Orhideje so za Singalce tako domača cvetica kot je za nas mogoče marjetica. Teh je na Šri Lanki več kot 150 različnih vrst, skoraj vse pa so zaščitene. V botaničnem vrtu v Kandyju si z nekoliko sreče lahko priča cvetenju korife, krasne rastline, ki cveti le enkrat na sto let in nato usahne.

Pot naju je vodila preko Dambulle, kjer sva si ogledala votline s stotinami fresk in kipov vseh velikosti. Te ponazarjajo Budovo življenje v Sigiriyu. Kraj imenujejo tudi «levova utrdba», saj je ta utrdba na 350 m visoki skali, z navpičnimi stenami in «kraljuje» nižini v centralnem delu otoka. «Sinji grad», to je le eden izmed vzdevkov tega kraja, je na prvi pogled res prava impozantna masa sredi plitve ravnine. Težko si predstavljam kako so lahko, čeprav s celimi armadami sužnjev in z visokimi življenjskimi žrtvami, zgradili mesto na tako nedostopnem kraju. Od starega mesta ne ostaja več veliko, izvrstno pa so tudi tu (kot sicer že v Dambulli) ohranjene freske iz obdobja, ko je Sigiriya najbolj cvetela.

V Polonnaruwo sva z Robertom prišla na silvestrski večer. Zgodovina tega mesta ni povsem razčiščena; bila je prestolnica otoka od leta 1050 do

konca 14. stoletja, ko so novi naseljenci iz severa prisilili tamkajšnje prebivalce, da so se pomaknili proti jugu. Leži sredi velikih umetnih jezer iz istega obdobja in ki še danes dajo vodo namakalnemu sistemu. Polonnaruwa nudi ene izmed najbolj uspešnih stvaritev verskega kiparstva in slikarstva. Kalu Gal Vihara je eno največjih svetišč na svetu; iz pragozda se kot čudesa pojavijo kipi Bude in njegovega najljubšega učenca Ananda. Te skupine skulptur, ki so se prej nahajale na različnih krajih, dajo videz edinstvene enotnosti in so nedvomno viški srednjeveškega kiparstva. Ni slučaj, da so temu kraju dali tudi vzdevek «zadnji vrt radosti».

Polonnaruwa je tudi pravi turistični center, zato razpolaga z vsemi infrastrukturami, potrebnimi za «dostojanstveno» pričakovanje novega leta v najboljšem slogu Zahoda. Med ogledom mesta sva srečala štiri Svicarke, ki sva jih poznala še iz Unawatune in se z njimi dogovorila, da bova pač opravila to svojo «dolžnost». Zvečer smo se zbrali v najboljši restavraciji mesta, zadostili željam naših trebuškov in nato jasno zaplesali ob zvokih domačega ansambla.

Vse po starem klišeju, seveda brez domačinov, ki se za ta praznik sploh niso zmenili. Na poti domov je našo pozornost pritegnila praznično okrašena hiša. Stopili smo bliže, prepričani seveda, da tudi oni praznujejo novo leto. Povabili so nas v poslopje, ponudili nam čaj, pecivo in banane in izmenjali smo si voščila. Vsaj tako smo si mi to predstavljali. Ljudje so bili radostni in nasmejani. Starejši mož mi je, kot so mi že večkrat prej, ponudil svojo hčerko za ženo. Ponudbo direktno seveda nisem smel odkloniti in sem se mu zlagal, da sem poročen in da me žena čaka v Italiji. Ni mu bilo sicer jasno, kako to, da je ni z menoj, še huje, bil sem v družbi drugega dekleta.

Predsednik MOK Samaranch v Jugoslaviji

BEOGRAD — Predsednik predsedstva SFRJ Mika Špiljak je sprejel predsednika mednarodnega olimpijskega komiteja Juana Antonia Samarancha, ki je gost jugoslovanskega olimpijskega komiteja.

Predsednik MOK Samaranch se je v Jugoslaviji zahvalil za trud, ki ga je vložila v to, da je pravočasno pripravila vse za uspešen začetek zimskih olimpijskih iger.

Samaranch je včeraj obiskal Sarajevo, kjer so ga najvišji predstavniki organizacijskega komiteja 14. zimskih olimpijskih iger informirali o pripravah na veliko prireditve. Med drugim so povedali, da so upoštevali njegov nasvet iz lanskega leta, da naj bi olimpijske objekte končali mesec dni prej, kot so predvidevali (decembra) in so olimpijska prizorišča pripravljena že dva meseca pred planom.

Košarkarski pokal prvakov Po pričakovanju

Kot je bilo pričakovati, so se Bancoroma in Jollycolombani iz Cantuja kot tudi sarajevska Bosna uvrstili v nadaljnje kolo košarkarskega pokala prvakov.

Bancoroma - Dudelange 85:44 (44:32)

RIM — Rimski košarkarji, ki so že v prvem srečanju z 72:40 premagali tega nasprotnika, so sinoči doma opravili le golo formalnost proti Luksemburžanom. Bil je to za Wrighta in tovariše le dober trening za nedeljsko prvenstveno tekmo.

Jollycolombani — Nyon 115:72 (52:43)

CANTU' — Navaden trening tudi za košarkarje iz Cantuja, ki so se sinoči enostavno poigrali s švicarskimi košarkarji in se uvrstili v drugo kolo. Najboljši v ita'ijanskem moštvu je

bil Riva, ki je dosegel 32 točk, pri gostih pa Guy (27).

Bosna - Klosterneuburg 91:76 (42:48)

SARAJEVO — Tudi sarajevska Bosna se je z lahko uvrstila v drugo kolo. Sarajevčani so že v gosteh premagali Avstrijce s točko razlike, sinoči pa so brez težav zmagali. V prvem polčasu so sicer goste podcenjevali. Ko pa so začeli resneje igrati, seveda ni bilo več dvoma o zmagovalcu. Benacek (26 točk) je bil najboljši strellec za Sarajevčane, Kos (27) in Reivio (27) za goste.

KORAČEV POKAL

Indesit iz Caserte, ki ga trenira Jugoslovan Bogdan Tanjević, je tudi v povratnem srečanju prvega kola Koračevega pokala premagal škotsko moštvo Sonexa s 107:80 in se tako uvrstil v nadaljnji del.

1. jugoslovanska nogometna liga

Rečani s polno paro

Komentar
FRANCI BOŽIČ

Moštvo Rijeke igra v jugoslovanskem prvotligaskem prvenstvu tako prepričljivo — in favoriti tako skromno — da skoraj ne more biti dvoma, kdo bo jesenski prvak. Rečani imajo 15 točk iz desetih tekem, do konca pa lahko realno računajo še na 8 točk, 23 pa bi jih moralo zadoščati za jesenski naslov. In tudi reški trener Joško Skoblar je že izjavil: «Rijeka je bila v zadnjem času že dvakrat pokalni prvak, le zakaj ne bi mogla postati še ligaški šampion?»

Če se Rečanom obeta doslej najuspešnejša sezona, potem se njenim sosedom Ljubljancem ne piše nič dobrega. Po desetem kolu je Olimpija med četverico, ki ima samo 7 točk, pri čemer pa so Ljubljancani v daleč najslabšem položaju, saj so šest tekem igrali doma, le štirikrat pa so gostovali, medtem ko so njeni trije «sosede» Radnički, Vardar in Dinamo gostovali po petkrat. Olimpija je proti Vojvodini prikazala doslej najslabšo igro, izgubila pa je doma že šesto točko. Ob takem nadaljevanju Ljubljancani skoraj ne morejo računati na obstanek v ligi. Tekma se je končala brez golov. Olimpija je imela res več od igre, nekaj priložnosti, toda splošen vtis je bil porazen. Ljubljancani so spet igrali s pomlajenim moštvom, zanimivo pa je, da niso toliko razočarali ljubljanski upi kot tisti, ki imajo največ izkušenj.

Zagrebski Dinamo se je naposled prebudil, tokrat je v Maksimiru kar s 4:0 premagal Sarajevo. Dva gola je dosegel kapetan Zajec, ki se je očitno razjezil, ker ga sešektor Veselinović ni uvrstil v moštvo za nastop z Norvežani, druga dva pa sta dosegla Krnčević in Mlinarić. Crvena zvezda pa še vedno ni prebrodila krize, pokleknila je že tretjič v enem tednu. Tokrat v Titogradu z Budućnostjo. Strelce edinega gola pa je bil debitant Savičević. Omeniti velja, da bi Beograščani lahko izgubili z višjim izidom, toda reševal jih je tokrat odlični vratar Ivković. V tem kolu se je spet izkazal tudi vratar Simović, ki je kot kaže postal jugoslovanski vratar št. 1. V Vinkovcih je branil sijajno, toda golgeter lige Halilović ga je enkrat vendarle pre-

magal. Spličani so odnesli točko za hvaljujoč spretnemu Adamoviću, toda v vsakem primeru so bili Vinkovčani boljši. Izmed velikih je gladko s 3:0 zmagal tudi Partizan, za katerega ne igra reprezentant Mance, ki je kaznovan. Priština je tokrat doma doživljala najtežje trenutke kajti Vardar je vodil z 1:0, toda ko sovski golgeter Vokri je 18 min. pred koncem Prištine le zagotovil zmago, pred tem pa je bil strellec iz enajstmetrovke Batrović. To je bila že šesta zmaga Prištine na domačih tleh. V gosteh pa je ta novinec v ligi še vedno brez zmage. Velež tudi tokrat v Sarajevu ni igral slabo. Imel je celo več priložnosti kot domači Željezničar, toda izgubil je z 0:1. Sarajevčani so zmagali na zares neverjeten način kajti dva osamljena domača igralca sta si v kazenskem prostoru podajala žogo, ki je pri tem enega od njih zadela v roko, mariborski sodnik Šošarić pa je pokazal na enajstmetrovko.

V nedeljo ne bo kola, kajti jugoslovanska reprezentanca igra v sredo zelo pomembno tekmo v kvalifikaciji za EP z Norveško v Beogradu. Na pripravah modrih bosta poleg najboljših igralcev v ligi tudi dva zdomca — Peruzović iz Belgije in Susić iz Francije medtem ko Veselinović v moštvo ni uvrstil Marka Elsnerja.

Tako po 10. kolu

IZIDI 10. KOLA

Budučnost - C. zvezda 1:0; Sloboda - Radnički 4:1; Željezničar - Velež 1:0; Dinamo (V) - Hajduk 1:1; Priština - Vardar 2:1; Partizan - Osijek 3:0; Rijeka - Čelik 4:1; Dinamo (Z) - Sarajevo 4:0; Olimpija - Vojvodina 0:0.

LESTVICA

Rijeka 15; Željezničar in Partizan 13; Hajduk in Priština 12; Velež in Budućnost 11; C. zvezda, Sloboda in Osijek 10; Sarajevo, Dinamo (V) in Vojvodina 9; Čelik 8; Dinamo (Z), Olimpija, Vardar in Radnički 7.

PRIHODNJE KOLO (16. 10.)

Vojvodina - Dinamo (V); Sarajevo - Olimpija; Čelik - Dinamo (Z); Osijek - Rijeka; Radnički - Željezničar; Hajduk - Sloboda; Vardar - Partizan; C. zvezda - Priština; Velež - Budućnost.

Po velikem uspehu na Mladinskih igrah v Rimu Tanja Kalc: «Še zdaleč nisem pričakovala, da bom lahko prva»

Včeraj se je iz Rima, kjer poteka finalni del mladinskih iger, vrnila tudi slovenska atletinja Tanja Kalc. S seboj je prinesla zlato kolajno, ki si jo je priborila v teku na 80 m z ovirami. Njena uvrstitev na prvo mesto pa predstavlja enega izmed največjih uspehov slovenskih dijakov na tej prireditvi nasploh. Tanja Kalc, ki trenira atletiko pri Boru, je nastopila za šolo Srečko Kosovel, na kateri obiskuje tretji razred.

Kalčeva je že prej pokazala, da je zmožna posegati po boljših mestih v državi na državnem prvenstvu kadetov v Riccioneju, kjer je dosegla uvrstitev na tretje mesto. Še večji pa je uspeh v Rimu. Tanja Kalc je tekmovala za leto starejšimi nasprotnicami, saj nastopa šele prvo leto v svoji kategoriji.

Ob njenem povratku smo se z njo pogovorili. Najprej nam je povedala nekaj o tem, kdaj je začela z atletiko in koliko časa ji posveča.

«S treningom atletike sem začela



pred tremi leti pri Boru, treniram pa trikrat tedensko po dve uri čez vso leto.»

«Kaj si pričakovala od nastopa v Rimu?»

«Pred odhodom v Rim sem upala na uvrstitev v finale in na četrto ali peto mesto v finalu. Nikakor nisem

pričakovala take uvrstitve. Po nekoliko slabšem teku v kvalifikacijah sem se uvrstila v finale z najslabšim časom.»

«Kako pa je prišlo do tvoje zmage?»

«Ker sem računala na uvrstitev na četrto - peto mesto, sem se na start odpravila brez skrbi. Med tekmo samim nisem gledala svojih nasprotnic, tako da na koncu sploh nisem vedela, kako sem se uvrstila. Prijatelj, ki so tekmi sledili s tribune, so mi rekli, da sem tretja. Že tega sem se zelo razveselila. Malo pozneje mi je eden od sodnikov rekel, da bo treba na dokončni rezultat še nekoliko počakati, saj so morali za določitev zmagovalke uporabiti 'fotofinish'. Šele tedaj sem izvedela, da sem se uvrstila na prvo mesto skupaj s tekmovalko iz Lacija, ki je dosegla isti čas. Kako sem se počutila, pa si lahko vsak predstavlja.»

(C. D.)

ŠAH: SZ - «ostali svet» v Sarajevu

V sredini januarja prihodnjega leta bodo v Sarajevu, v okviru obrobni manifestacij zimskih olimpijskih iger, po presledku trinajstih let, spet priredili šahovski dvoboj med Sovjetsko zvezo in izborom najboljših šahistov iz ostalih držav sveta. Prejšnje šahovsko srečanje SZ - «ostali svet» je bilo leta 1970 v Beogradu, zaslužno, čeprav minimalno, pa je slavila sovjetska reprezentanca z rezultatom 20,5:19,5. Igralo se je štirikrožno na desetih deskah. Takrat sta se na prvi deski pomerila takratni svetovni prvak Spasski in danski vele mojster Bent Larsen, na drugi pa je za reprezentanco «ostalega sveta» igral šahovski as Boddy Fisher, ki je zmagal svojega nasprotnika Petrosjana z gladi 3:1. Za to reprezentanco je nastopil tudi Jugoslovan Svetozar Gligorić.

Tokrat pa bosta sovjetsko «velesilo» vodila svetovni prvak Karpov in mladi Gari Kasparov, za reprezentanco «ostalega sveta» pa bodo med drugimi nastopili Nizozemec Timman, sovjetski «disident» Korčnoj, Larsen in seveda najmočnejši jugoslovanski šahist Ljubojević. (dj)

Poljski tisk o «Juventusovih tihotapcih»

VARŠAVA — Šele teden po pokalni tekmi, v kateri je Juventus premagal poljsko moštvo Lechie, je poljski tisk podrobneje pisal o aferi na meji z Juventusovimi nogometaši. Kot piše poljski športni časopis «Przegląd Sportowy», so poljski nogometaši sicer izgubili proti Juventus, le-te pa so «premagali» poljski cariniki. Domača milicija je namreč dobila informacije da bodo skušali nekateri Juventusovi nogometaši pretihotapiti nekaj dragocenih predmetov. In res: na meji so cariniki ob odprtju prtljage «Juventusove odprave» našli dragocene ikone in druge predmete, ki jih ni mogoče izvoziti iz Poljske. Proti igralcu Gentileju in vodji Giulianu so uvedli sodni postopek in ju kaznovali z globo 900 dolarjev.

Umrl boksar Gino Perez

NEW YORK — Boksarski ring je zahteval še eno žrtev. Včeraj zjutraj je namreč v New Yorku umrl portorikanski boksar Gino Perez, ki je teden dni ležal v globoki nezavesti v bolnišnici, potem ko je v dvoboju za svetovni naslov v lahki kategoriji izgubil s k.o. proti Američanu Juanu Ramonu Cruzu.

Perez, ki je bil star 24 let, je že osmi boksar, ki je letos umrl zaradi udarcev na boksarskem ringu.

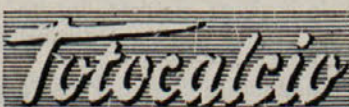
● LANDRUP IN BERGREEN sta na seznamu igralcev za sestavo danske državne nogometne reprezentance, ki se bo 12. t.m. pomerila z Luksemburgom v okviru kvalifikacij za evropsko prvenstvo. Danska je trenutno v vodstvu 3. skupine z 9 točkami iz petih tekem.

Danes igra za vas

Dušan Jelinčič



Duško Jelinčič, športni, šahovski in planinski delavec, že več let dopisuje za naš dnevnik. Prejšnji teden je Boris Simoneta pravilno zadel «e» sedem rezultatov, vendar je bil stolpec zelo zahteven, saj je bilo samo 13 dobitnikov



Avellino - Torino	1 X 2
Catania - Pisa	X 1
Fiorentina - Udinese	1 X 2
Inter - Napoli	X
Juventus - Milan	1
Roma - Genoa	1
Sampdoria - Lazio	X 1
Verona - Ascoli	1 X
Cagliari - Empoli	1
Lecce - Atalanta	X
Triestina - Pistoiese	1
Trento - Modena	1
Cosenza - Salernitana	1 X

Na državnem balinarskem prvenstvu POLETOVCI ODLIČNI

Poročali smo že, da je letos balinarska ekipa Poleta zmagala na pokrajinskem prvenstvu v četverkah in si tako pridobila pravico nastopa na državnem prvenstvu C kategorije.

Tako je openska ekipa, ki so jo sestavljali Daneu, Tavčar, Rauber in Di Lorenzo, odpotovala v Novaro, kjer je bilo v drugi polovici septembra že omenjeno državno prvenstvo, na katerem je nastopilo 64 ekip iz vse Italije. Openski balinarji so premagali najprej ekipo iz Piemonta, nato ekipo iz Ligurije, v tretji tekmi pa so se spoprijeli z res močnimi igralci iz Genove. Po razburjivi in napeti tekmi so poletovci, žal, izgubili.

Kljub temu pa so openski balinarji osvojili nadvse častno deseto me-

sto v Italiji, istočasno pa so si priborili tudi naslov deželne prvega.



1. — prvi	X 1
drugi	1 2
2. — prvi	X 1 2
drugi	1 2 X
3. — prvi	X 2
drugi	2 X
4. — prvi	1 X 2
drugi	2 1 X
5. — prvi	1 2
drugi	2 1
6. — prvi	1 2
drugi	X 1

Pogovor s tajnikom ZTKOS Rudijem Zjernickim

V zamejstvu (z Jadranom) uresničili načelo portoroških sklepov o športu

Pomanjkanje strokovnosti pogojuje razvoj športa v Sloveniji
Depozit ni ohromil stikov z zamejstvom

Ob priliki mladinskih iger treh dežel, ki so se letos odvijale v Trstu, smo srečali vodjo slovenske delegacije in obenem tajnika Zveze telesnokulturnih organizacij Slovenije Rudija Zjernickega. Prosili smo ga za krajši pogovor. Prvo vprašanje, ki smo mu ga postavili, je bilo seveda prav v zvezi z mladinskimi igrami, ki so važen dejavnik sodelovanja ob meji.

«Mladinske igre so brez dvoma izrednega pomena, predvsem zato, ker gre za srečanje mladih, na katerem športniki najdejo primerno konkurenco in to v neposredni bližini. Za nas pa je še pomembnejše, da tekmujejo v tistih športnih panogah, v katerih Italijani dosegajo kvalitativne rezultate. Za našo Zvezo pa je pomembno tudi, da so tu prisotna slovenska društva. Mi sicer navezujejo stike z večinskim narodom v Italiji in njegovimi društvi, vendar gredo ti stiki predvsem preko Združenja slovenskih športnih društev v Italiji. Tega se zavedajo, ne samo funkcionarji, temveč tudi naši klubi, ki s sodelovanjem z vašo krovno organizacijo krepijo pomen naše manjšine v Italiji.

«Še vedno pa je aktualno vprašanje depozita...»

«Kar zadeva šport lahko rečem, da je depozit vendarle pomenil nekaj pozitivnega. Sedaj imamo pregled nad srečanji, na katerih sodelujejo naši klubi. Naša in vaša Zveza sta se dogovorili, da depozit ne sme biti zapreka in po skoraj enoletni uvedbi le tega lahko z zadovoljstvom ugotavljam, da športniki res niso imeli nikoli nobenih težav.

«Naše zamejske športne organizacije iščejo z dneva v dan tesnejše stike tudi z mestnimi telesnokulturnimi skupnostmi. Opažamo pa, da imajo te na voljo premožnosti za sodelovanje.»

«Prav gotovo je interes Zveze (in seveda tudi njeno delovanje je usmerjeno v tej smeri), da pride do čimvečjega sodelovanja tudi na bazi. Z naše strani predlagamo občinam, naj poglobijo sodelovanje s klubi iz zamejstva, naj pomagajo k dvigu kvalitete, se pravi, da pomagajo pri vzgoji strokovnih kadrov in podobno.

«Kaj bi nam povedal o slovenskem športu?»

«Začel bi prav pri mladinskih igrah. V Trstu smo se izkazali, kar pomeni, da nam atletov ne manjka. Ko pa govorimo, če se lahko izrazim, o pravem športu, se mi zdi, da je slovenski šport nekoliko v krizi. Izvzeti moramo alpske smučarje in brata Petriča. To stanje skušamo seveda preko našega strokovnega sveta popraviti. Ugotavljamo, da je v večini panog premalo strokovnega dela. Rekli bi, da niso naši strokovnjaki sposobni vnašati novih metod dela s športniki. Zahteve se spreminjajo, metode pa ostajajo v bistvu iste, kot so bile pred petnajstimi ali desetimi leti. Rekel sem, da skušajo to stanje spre-



Rudij Zjernicki, tajnik Zveze telesnokulturnih organizacij Slovenije

meniti, vendar samo s predlogi, saj ne moremo nikomur nič vsiljevati. V panogah, kjer se deluje po smernicah Strokovnega sveta in Fakulte-

te za telesno kulturo, je stanje vse-kakor boljše.»

«V zamejstvu je šport matične domovine pri srcu ne samo aktivnim športnikom, temveč tudi športnim delavcem. Zato pozorno sledimo, ne samo športnim dosežkom, temveč tudi športni politiki. Kaj bi povedal o portoroških sklepih in prioritetaš športih. Ali ni to zavora za delovanje?»

«Začel bi prav pri vašem športu. Mogoče so se vam zdeli portoroški sklepi nekaj nerealnega, vendar ste bili prav zamejci prvi, ki ste portoroške smernice uresničili. Z združenjo košarkarsko ekipo Jadran ste uvideli, da samo tako boste lahko dosegli rezultate, ki bodo primerljivi s klubi v italijanskem prostoru. S tem pa se niste odrekli ostalemu delovanju v tej panogi, saj so še druge športne organizacije v zamejstvu, ki se ukvarjajo s košarko. Ampak tistim vrhunskim igralcem, ki so bili pripravljeni več vložiti na treningih, njim ste omogočili, da iz ostalih sredin gredo v združeno ekipo, kjer imajo vse možnosti, od objektov do strokovne zaslombe in tudi več materialnih sredstev. To je prava interpretacija portoroških sklepov in, ponavljam, prav vi ste pokazali, kaj lahko človek zmore, če organizirano in načrtno deluje v korist športa, slovenskega športa.»

Pogovor zapisal M. ŠUSTERŠIČ

V okviru sodelovanja z AK Postojna

Atleti Bora in Devina na tekmovanju v Postojni

V teh dneh poteka v Rimu finalni del mladinskih iger v atletiki. Zaradi tega so najboljši tekmovalci odsotni, z njimi pa tudi precej sodnikov, tako da je v naši deželi zelo malo tekmovanj. Zaradi tega so atleti Bora in Devina izkoristili sodelovanje z AK Postojna ter ga prisilili, da zanje priredi minitekmovanje.

Na tekmovanju je nastopilo precejšnje število zamejskih tekmovalcev, zelo skromna pa je bila udeležba domačih atletov, tako da je tekmovanje potekalo v zelo šibki konkurenci. Kljub temu pa so naši tekmovalci dosegli nekaj zelo dobrih rezultatov. Med deklicami je bila najboljša Poljanka Pavletič, ki je zmigala v teku na 60 metrov in na 60 m z ovirami. Oba njena rezultata jo postavljata na prvo mesto v deželi. Poleg nje pa se je izkazala še Katja Migliore, ki sodi tudi med najboljše. Uspešni so bili tudi kadeti, predvsem v teku na 80 metrov, kjer sta se izkazala Marjan Guštinčič in pa Alan Oberdan.

DEKLICE

60 m ovire: 1. Poljanka Pavletič 10"4, 2. Katja Migliore 11"3, 60 m: 1. Poljanka Pavletič 8"5, 3. Katja Migliore 8"6; daljina: 1. Poljanka Pavletič 4,24, 2. Katja Migliore 4,18.

KADETINJE

80 m: 1. Veronika Gerdol 11"8, 2. Vera Kermec 11"9, 3. Carmen Natural 12"1, 4. Ivana Azman 12"9; 600 m: 1. Varka Kozlovič 2'07"1; daljina: 1. Veronika Gerdol 4,33 m, 2. Vera Ker-

mec 4,18 m, 3. Carmen Natural 4,15 m, 4. Ivana Azman.

KADETI

80 m: 1. Marjan Guštinčič 10"2, 2. Alan Oberdan 10"3, 3. Mitja Možina 10"6, 4. Borut Race 10"8; 100 m ovire: 1. Borut Race 16"0; 1.000 m: 1. Jaro Kozlovič 3'21"5; daljina: 1. Alan Oberdan 5,31 m, 2. Aljoša Škabar 5,08 m, 3. Borut Race 4,82 m; kopje: 1. Alan Oberdan 39,68 m, 2. Borut Race 36,34 m, 3. Boris Cepar 33,74 m; 4x100 m: 1. Bor (Oberdan, Možina, Race, Guštinčič) 55"1.

(C.D.)

Drevi šahovski brzoturnir ZSSDI

Drevi se bo ob 19. uri na sedežu ZSKD (Ul. sv. Frančiška 20/2) pričel prvi sezonski zamejski šahovski brzoturnir. Turnir prireja šahovska komisija pri ZSSDI po uspehi izkušnji štirih vezanih brzoturnirjev, ki jih je organizirala v začetku tega leta in ki so nato dali ime zamejskega šahovskega brzoturnirja prvaka (Egon Pertot). Predvideva se, da bodo ti brzoturnirji mesečni, seveda če bo za to dovolj zanimanja, naslov prvaka pa bodo dodelili na enem samem brzoturnirju, da ne bodo prikrasani tisti, ki se ne bi mogli udeležiti vseh turnirjev. Vabljeni so vsi šahisti, vpisnina je na mestu samem in je brezplačna. (dj)

Na pomembnih vsedržavnih kotalkarskih tekmovanjih

Uspešna nastopa poletovcev Kosmača in Subanove

Na državnem prvenstvu UISP je bil Kosmač drugi - Subanova peta na tekmovanju za italijanski pokal

V soboto in nedeljo sta se odvijali dve pomembni kotalkarski tekmovanji na vsedržavni ravni. V Pratu je tamkajšnji klub Primavera priredil državno prvenstvo UISP za kategorijo mladincev, v Malo (Vicenza) pa je bilo tekmovanje za italijanski pokal.

Tekmovanja v Pratu se je udeležil tudi poletovec Damjan Kosmač. V kategoriji državnih mladincev je tekmovalo 11 kotalkarjev. Povedati moramo, da so poletovci v zadnjem času bolj malo trenirali, posebno obvezne like, zaradi priprave na tradicionalno revijo. Kljub temu pa je Kosmač kar zadovoljivo opravil obvezne like, razen prvega, kjer je pokazal nekaj negotovosti. Na začasni lestvici je tako pristal na tretjem mestu, za Natalijem in Cionijem. Natali iz Modene si je nabral precejšen naskok skoraj 16 točk, saj je vse like vozil solidno. V nastopu v prostem programu je Kosmač pokazal svojo pravo sposobnost, saj kljub temu, da je imel neugoden žreb (nastopiti je moral kot prvi) in da je moral ponoviti skoraj polovico nastopa zaradi



Zaradi kotalkarske revije (na sliki) so poletovci manj vadili obvezne like

slabega delovanja akustične naprave, je požel navdušene aplavze občinstva ter zasedel prvo mesto. Natali iz Modene je v prostem programu zaostal za 11 točk, kar pa mu je vseeno za-

doščalo, da je obdržal prvo mesto. Pripomniti moramo, da zija po prvih dveh kotalkarjih pravi prepad, saj je tretje uvrščeni Marinucci zaostal kar za 30 točk.

KONČNA LESTVICA

1. Massimo Natali 367,05 točk
2. Damjan Kosmač 361,95 točk
3. Daniele Marinucci 331,00 točk

V Malo (VI) je bilo v nedeljo tekmovanje za italijanski pokal, kjer nastopajo deželne reprezentance. Na podlagi uvrstitev na deželnem prvenstvu in po prehodnem izbirnem treningu, je bila določena kot zastopnica dežele med naraščajnicami Giovanna Suban (Polet). Gre torej za ponovno lepo priznanje našemu društvu. Subanova je zaupanje tudi upravičila, saj se je na tekmovanju lepo izkazala in osvojila peto mesto na skupno 12 kotalkaric. Poudariti pa moramo, da so jo nekateri sodniki pri ocenjevanju oškodovali, in bi po našem mnenju zaslužila vsaj četrto mesto glede na prikazano izvajanje. Vsekakor je Subanova pripomogla k odličnemu uspehu naše dežele, ki je ekipno osvojila prvo mesto. Naj povemo, da so se tudi drugi zastopniki odlično izkazali, saj so prva mesta osvojili Grisoni med mladinci (Patt. triest.) ter para Palmarin - Marzano (Monfalcone) in Morea - D'Agostino (Patt. triest.). (sk)

Mladinske igre: sedaj še višješolci

Z zmago komaj 13-letne Tanje Kalc v teku na 80 m ovire je zamejski šport na finalnem delu mladinskih iger v Rimu že zabeležil izreden uspeh, če upoštevamo, da se iger udeležuje kakih 10 tisoč fantov in deklet od 12. do 19. leta starosti, ki se med seboj merijo domala v vseh športnih panogah.

Prav zaradi tako velike udeležbe so mladinske igre razdelili na dva dela, saj ima še tako veliko mesto, kot je Rim, omejene zmogljivosti glede oskrbe tako velikega števila tekmovalcev, h katerim je treba še prišteti spremljevalce (samo za Furlanijo - Julijsko krajino je ob 499 tekmovalcev še 24 spremljevalcev). Nižješolci so tako že odšli domov, včeraj pa so se na atletske steze, v telovadnice in druge športne objekte podali višješolci. Med temi se v lahki atletiki merita tudi dijaka trgovskega tehničnega instituta Ziga Zois Vasilij Pečar in Tiziana Natural. Prvi tekmuje v troskoku, druga pa v skoku v daljino. Poleg Pečarja zastopa v troskoku našo deželo tudi Videmčan Modesti, ob Naturalovi pa je prav tako Videmčanka Dall'Arche.

V lahki atletiki, edina panoga, kjer smo Slovenci številno zastopani (drugače se je mladinskih iger udeležil le

še jadralac TPK Sirena Aleksander Panjek), tekmujejo poleg posameznikov tudi šolske ekipe, pri čemer prve izbire atletska zveza.

Poleg Naturalove in Pečarja zastavlja zastopništvo višješolcev naše dežele v lahki atletiki še 22 tekmovalcev iz osmih šol.

Ob Dnevu planincev SPDT



Na tradicionalnem «Dnevu planincev SPDT» so, kot vedno, nastopili tudi otroci

obvestila

ZSSDI

obvešča, da bo danes, 7., jutri, 8. in nedeljo, 9. oktobra, v Lipici tečaj za nogometne inštruktorje v organizaciji ZTKO Sežana in sicer: v petek od 17. do 20. ure, v soboto od 8. do 12. in od 13. do 20. ure ter v nedeljo od 8. do 12. ure. Za vse informacije se lahko zainteresirani trenerji obrnejo na urad ZSSDI v Trstu, tel. 767304.

Športna šola Trst

potrjuje urnike vadbe za otroški vrtec, ki bo ob ponedeljkih in četrčkih od 16. do 17. ure. Nespremenjen je tudi urnik vadbe za starše in otroke stare od 2 do 4 let. Vadili bodo ob ponedeljkih in četrčkih od 16. do 17. ure. Vadba bo na stadionu 1. maj, Vrdelska cesta 7, tel. 51377.

Šahovska komisija ZSSDI

prireja danes, 7. oktobra, ŠAHOVSKI BRZOTURNIR za vse! Vpisovanje in pričetek ob 19. uri na sedežu ZSKD (Ul. sv. Frančiška 20/2).

ŠZ Bor - minibasket

sporoča urnike treningov za igralce letnika 1972 in mlajše: ponedeljek (licij), sredi in petek (1. maj) od 15. do 16.30. Igralci se lahko vpišejo ne-

posredno na trenigu ali v tajništvo društva.

ŠZ Bor - odbojcarski odsek

sporoča dokončni urnik minivolleya za igralce in igralke letnika 1972 in mlajše: ponedeljek od 17. do 18.15; sredi od 16. do 17.30. Vpis neposredno na treningih.

ŠZ Sloga - planinski odsek

vabi v nedeljo, 9. t.m., svoje planince na množični pohod na Slavniki. Zbirališče ob 8. uri v Bazovici pred spomenikom padlim v NOB.

SK Devin

sporoča, da je začasno ukinjena predsmučarska telovadba na občinskem športnem igrišču v Nabrežini.

Jadralni klub Čupa

vabi člane in prijatelje na društveni večer, ki bo v soboto, 15. t.m., ob 20. uri v hotelu Sistiana v Sesslanu.

ZSSDI

obvešča, da bo v ponedeljek, 10. t.m., ob 20.15 na sedežu združenja, v Ul. sv. Frančiška 20, seja košarkarske komisije.

Naročnina: Mesečna 9.000 lir - celoletna 108.000 lir. - V SFRJ številka 10.000 din, naročnina za zasedbne mesečno 100,00, letno 1000,00 din, za organizacije in podjetja mesečno 140,00 letno 1400,00 din.
Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 11-5374
Za SFRJ - Žiro račun 50101-603-45361
ADIT - DZS 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnikih: trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 39.000 lir. Finančni in legalni oglaš 2.900 lir za mm višine v širini 1 stolpca. Mali oglaš 550 lir beseda. Ob praznikih: povišek 20%. IVA 18%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglaš iz dežele Furlanije - Julijske krajine se naročajo pri oglašnem oddelku ali upravi, iz vseh drugih dežel v Italiji pri SPI.

primorski

dnevnik

7. oktobra 1983

TRST Ul. Montecchi 6 PP 559
Tel. (040) 794672 (4 linije) - Tlx 460270
GORICA Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
CEDAD Stretto De Rubens 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Bogumil Samsa

Izdaja in tiska ZTT Trst

Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Strokovnjaki na kongresu v Budimpešti Polovica človeštva podhranjena

BUDIMPEŠTA — Sto uglednih izvedencev iz vsega sveta, ki sestavljajo «rimski klub», ni še nikoli s tako dramatičnimi toni apeliralo na razviti del človeštva, da se zagleda v vso globino prehranske krize v svetu in da nujno prevzame ukrepe za izboljšanje položaja. Ta apel je izšel na nedavnem kongresu v Budimpešti, potem ko so izvedenci opravili podrobne analize o današnji prehrabeni situaciji. Mnogi opazovalci so apel nazvali za «izpraševanje vesti človeštva», drugi pa ga označili kot izziv, ki bo moral imeti v najkrajšem času svoj odmev.

«Rimski klub» ni niti oblast niti organizacija, ampak samo srečanje strokovnjakov, ki deluje izključno z močjo konkretnih argumentov in v katerega objektivnost ni mogoče dvomiti, saj temelji delo na resničnih in utemeljenih podatkih. In kaj ti podatki pravijo? V Budimpešti so prišli do zaključka, da je najmanj pol milijarde ljudi lačnih in da je vsaj polovica človeštva (dve milijardi) podhranjena. Te številke pa iz leta v leto narastajo.

Tudi na tem kongresu je bila dominantna tematika na vprašanje «nerazvitih». Sem spada 117 držav v razvoju, od katerih jih ima najmanj 90 probleme z uvozom hrane. In zato so strokovnjaki razmišljali samo o enem vprašanju: kako zagotoviti hrano konec tega stoletja in v začetku prihodnjega šestim milijardam ljudi? Tisti, ki so se zavzemali za močnejši razvoj in skupni razvoj teh-

nologije so imeli prav, a še bolj tisti, ki so smatrali, da je tudi sedanje stanje tehnologije tako, da lahko bistveno pripomore k rešitvi zaskrbljujočega stanja. Skratka, ne gre za nekakšno «darila», ampak predvsem za pravo usmeritev politike, ki mora odpraviti protekcionizme in zrušiti nerazumne predloge ter imeti enako-pravne odnose do vseh področij na svetu in s tem omogočiti, da tudi tisti, o katerih se danes misli, da ne morejo proizvajati več hrane, začnejo resneje izkoriščati svoje potencialne. A ti potenciali niso majhni.

Povečanje produktivnosti je torej bistveno, vendar le-ta ne sme «pokvariti» plodnih zemljišč. Zemljo je treba uporabljati za kmetijsko proizvodnjo. Znanstveniki tudi pravijo, da bi bilo dobro, ko bi vzpostavili učinkovitejšo kontrolo tam, kjer nataliteta znatno prerasča vse prehrabne potencialne določene države. V tem smislu bi bila dobrodošla tudi regionalna integracija na prehrabnem področju, po zgledu Indije in sosednih držav.

Težko je reči, če bodo ti in ostali predlogi z budimpeštanskega srečanja zdržali zavest človeštva. V «rimskem klubu» je dovolj optimizma, čeprav znanstveniki opominjajo, da posamezne akcije niso dovolj, če niso povezane s celotnim svetovnim dogajanjem. A najbolj važno je to, kar je objavljeno že v apelu, da pride v svetu do sodelovanja in miru in da bi ogromna sredstva, ki gredo v proizvodnjo orožja, šla v proizvodnjo hrane.

Nova Armanijeva ženska



Med znanimi italijanskimi stilisti, ki v teh dneh že predstavljajo svoje modele za leto 1984, je tudi slovit Giorgio Armani, ki je med prvimi utrdil v svetu prestiž pečata «made in Italy». Kot ponavadi so predlogi Armanija zelo linearni, na videz preprosti, v resnici pa zahtevajo veliko mero okusa in denarja (Telefoto AP)

Anglež William Golding je letošnji nobelovec

STOCKHOLM — Angleški pisatelj William Golding je letošnji dobitnik Nobelove nagrade za književnost. Švedska akademija je tako poskrbela še za eno presenečenje, saj Goldingovo ime skoraj ni bilo nikoli omenjeno med morebitnimi dobitniki nagrade.

William Golding se je rodil leta 1911, njegovo najbolj znano delo pa je «Gospodar muh», ki je izšlo leta 1954. Zadnji njegov roman «Obredi mimo-grede» je bil objavljen pred tremi leti.

V svoji utemeljitvi je švedska akademija zapisala, da je podelila Nobelovo nagrado Goldingu «za njegove romane, ki z realistično jasnostjo ter univerzalnostjo in kompleksnostjo mita osvetljujejo bivanje človeka v sodobnem svetu». Goldingovi romani, je nadalje rečeno v obrazložitvi, so zabavni, a istočasno zelo zanimivi za izvedence v književnosti, ki najdejo v njegovem sporočilu globoke plasti kompleksnosti. Golding je pisatelj za vse: za intelektualce in «laike», njegovo delo pa gre primerjati delu Jonathana Swifta, zatrjuje odbor za podelitev Nobelovih nagrad: «Njegove zgodbe so temne alegorije in motni miti o slabih in zahrbtnih in uničujočih močeh, obenem pa tudi zelo razgibane pustolovske pripovedi».

Golding je osemdeseti Nobelov nagrajenec za književnost. Prvi pa je bil leta 1901 Sully Prudhomme.

Ko so Američani odkrili, da ga uporablja Reagan Slušni ojačevalec je v Ameriki «hit»

WASHINGTON — Američani nimajo posebnega smisla za vice, še najmanj za politične. V teh dneh pa so si končno privoščili predsednika Reagana. Vsebinska novega vica je skrajno preprosta in za evropska ušesa precej neobičajna, kljub temu, da je govor predvsem o ušesih, seveda Reaganovih. Ameriški konservativci so torej ogorčeni nad predsednikom Reaganom, ki se jim je izneveril, in so zato zahtevali, naj si nadene v levo uho slušni aparat, da ne bo več gluha na njihove zahteve. Vic bi bil brez popra in soli, če ne bi avtorji dodali, da z leti postane gluha skoraj vsakdo, Reagan pa je nedvomno oglušel, saj nosi v desnem ušesu slušni aparat, zakaj ga ne bi torej nosil tudi v levem.

Vic z Reaganovim elektronskim slušnim ojačevalcem pa je po vsem sodeč vseprej kot nedolžna stvarca. Vsa zadeva je poglajala v tek desetine in desetine milijonov dolarjev. Amerika je namreč taka, da je dovolj malenkost pa nekaj postane «hit», modna norost, ki se spremeni v poslovni uspeh za trenutnega srečnega. Če torej lahko predsednik ZDA nosi v svojem

ušesu slušni aparat, zakaj ga ne bi nosili milijoni, ki imajo podobne težave kot Reagan.

Srečni proizvajalec slušnega aparata za predsednika Reagana ni sedaj več kos povečanemu povpraševanju, a se bo, kot kaže, že v prihodnjih dneh znašel in povečal proizvodnjo za 50 odstotkov. Vse se je začelo le dan po neki televizijski oddaji, na kateri so prikazali podrobnosti Reaganovega slušnega aparata. Kupci so dobesedno navalili na slušne aparate. Šele Reaganove slušne težave so jih prepričale, da so tudi sami precej oglušeli in rabijo pomoč. Seveda je Reaganov aparat nekaj povsem posebnega in temu tudi primerno zasojen.

V vsej tej neobičajni kupovalni mrzlici sta edini pozitivni ugotovitvi napoved, da bo zaradi povečanega povpraševanja in konkurence cena padla in da bodo Američani končno bolje slišali, na katero uho — konservativno ali demokratično, pa nam bodo povedale šele prihodnje predsedniške volitve, na katerih bo kljub svojim 72 letom in služnemu aparatu Reagan ponovno kandidiral.

Sto let izolske tovarne Argo

Jutri bo 170-članski kolektiv izolskega Droginega tozda Argo proslavil 100-letnico delovanja tovarne. V stotih letih so ostali isti le temelji in zidovje, kajti iz tovarne za predelavo in konzerviranje rib se je razvila tovarna priznanih jušnih in paradižnikovih koncentratov, mesnih izdelkov, instant napitkov in «ketchupov».

Že bežen zgodovinski pregled kaže, da je tovarna, ki jo je pred stotimi leti ustanovila dunajska družba Werhanec, doživljala svoje vzpone in padce. Zadnja prelomnica pomeni leto 1976-1977, ko se je Delamaris, v katerega je bil vključen Argo, združil v delovno organizacijo HP

Droga Portorož.

Ob združitvi je Argo povsem prenovil obrate za izdelavo «ketchupov» in hrena, ki so si ga zagotovili s sovlaganji v nasadih v Vojvodini. Krizo so tudi prebrodili s ponovno prodajo jušnih koncentratov v Sovjetsko zvezo in vzhodne države v letih 1979 - 1980. Na vzhod tako letno izvozijo tisoč ton jušnih koncentratov, kar pomeni okoli 2,5 milijona klirinških dolarjev izkupička. V tem obdobju je Argo posodobil tudi obrat za predelavo mesnih izdelkov. S proizvodnjo kokošjih paštet so si zagotovili tudi dve tretjini mesnega ekstrakta, ki so ga dotlej morali uvažati. Ob praznovanju stote oblet-

nice bodo spustili v pogon tudi novo linijo za predelavo mesnih izdelkov, ki povsem ustreza zahtevnim higiensko - zdravstvenim predpisom prehrabne industrije.

Nadaljni razvoj Arga sloni predvsem na razvoju lastne surovinske «baze», zlasti pri zagotovitvi industrijskega paradižnika in perutnine. Že v naslednjem letu bodo na Koprskem posadili približno 20 hektarov z industrijskim paradižnikom. Nasad naj bi navrgel približno tisoč ton paradižnika, iz katerega bi pridobili 200 ton koncentrata, kar pa predstavlja le desetino vseh potreb za normalno letno proizvodnjo.

IZTOK UMER

«Ugrabitev» pokvarjenega avtomobila

RIM — Na obvoznicah, ki peljejo v Rim ali mimo njega, se res ni varno ustavljanje. Nedavno so tam «izginjali» veliki tovornjaki «Tir», lahko pa se zgodi, da te ugrabijo tudi, če se ti pokvari avto.

Dogodilo se je zakoncem Annji in Feliceju Marcotulli, ki sta se ustavila na odstavnem pasu, dobila «prostovoljno» pomoč (ki njunemu avtomobilu ni prav nič koristila) mimoidočega lažnega tovornjaka cestne pomoči. Voznik Giuseppe Darretta je za pomoč skušal iztržiti 50 tisoč lir, ker pa jih ni dobil je avto in zakonca odvekel do neke garaže, kjer pa so Darretto po daljšem prepriu aretirali.

Tatovi napadli policista

NEAPELJ — Očitno dandanes uniforma, pa čeprav gre za policijsko, ne vzbuja nikakršnega strahu. Na zunanji obvozni cesti pri Neaplju je namreč skupina mladih okradla dva agenta prometne policije, ki sta ustavila tovornjak občinske smetarske službe.

S pištolami v rokah so štirje mladi odvzeli agentoma orožje, ki sta ga imela pri sebi, in tudi denar, ki sta ga bila inkasirala za razne prekrške. Predno so pobegnili, so mladi tatovi onesposobili avtoradio in prerezali žice vziga policijskega avta.

Jack London: Mehikanec (13.)

riše: Radiša Milošević

